

# DZIENNIK DLA WSZYSTKICH

CZASOPISMO ILLUSTROWANE — WYCHODZI CO SOBOTA.

Prenumerata wynosi we Lwowie:		Na prowincji (z przesyłką pocztową):	
rocznie . . . . .	9 zł. 60 ct.	rocznie . . . . .	12 zł. — ct.
półrocznie . . . . .	4 „ 80 „	półrocznie . . . . .	6 „ — „
kwartalnie . . . . .	2 „ 40 „	kwartalnie . . . . .	3 „ — „
miesięcznie . . . . .	— „ 80 „	miesięcznie . . . . .	1 „ — „

W Poznaniu i Prusach 6 marek kwartalnie. — We Francji i we wszystkich innych krajach 8 fr. kwartalnie, które przesłać należy przekazami pocztowymi. Z Poznańskiego i Prus można przesłać prenumeratę, przekazami pocztowymi lub prenumerować w księgarni J. K. Żupańskiego w Poznaniu.

Numer pojedynczy 25 ct.

Za ogłoszenia opłaca się 8 ct. za wiersz drobnym pismem, lub za jego miejsce. Opłata od ogłoszeń większych stosownie do umowy.

Redakcja *Dziennika dla Wszystkich* znajduje się przy ul. Ślósarskiej l. 2. (Chorażczyzna), Administracja i Ekspedycja przy ulicy Łyczakowskiej l. 3. w lokalu drukarni K. Pillera, gdzie się przyjmuje prenumeratę i ogłoszenia. Prenumeratę z prowincji i z innych krajów przesłać należy przekazami pocztowymi franco pod adresem: Do Administracji *Dziennika dla Wszystkich* we Lwowie. — Listy do Redakcji i Administracji powinny być frankowane. — Drobne rękopisma nie zwracają się.



Książę książdz Prałat Edmund Radziwiłł

POSEŁ POLSKI DO PARLAMENTU NIEMIECKIEGO.



## Od Redakcji.

Z powodu rozszerzających się stosunków wydawnictwa „Dziennika dla Wszystkich“, a ztąd wynikających różnorodnych zajęć, dla dobra pisma, uważaliśmy za stosowne oddzielić Administrację i Ekspedycję od Redakcji. Odtąd więc Administracja i Ekspedycja „Dziennika dla Wszystkich“ przeniesione zostały do lokalu drukarni pana Pillera ulica Łyczakowska l. 3., gdzie interesowani z prenumeratą i ogłoszeniami raczą się udawać, jak również listy z pieniędźmi i przekazy pocztowe z prenumeratą i wszelkimi należnościami pod powyższym adresem przesłać być winny — biuro zaś Redakcji pozostaje w tem samem, co i dziś lokalu przy ulicy Ślósarskiej l. 2. W końcu dodajemy, dla uniknięcia wszelkich nieporozumień, że komitet redakcyjny stanowią: p. M. D. Chamski, jako naczelnie kierujący całym wydawnictwem i redakcją „Dziennika dla Wszystkich“, oraz współredaktorowie pp. T. Szumski i B. Bolesławicz — inni zaś autorowie i korespondenci piszący do „Dziennika dla Wszystkich“, są jego stałymi, lub nie stałymi współpracownikami.

## KATEDRA NA WAWELU.

Krótki pogląd na ważniejsze w niej zabytki pod względem archeologii i sztuki.

opisał

### BOLESŁAWICZ.

(Ciąg dalszy).

Ze starych pieczęci, jakie się przechowały do naszych czasów, można powziąć przekonanie, że katedra pierwotnie stawiana była w stylu romańskim, którego początek datuje się od X. wieku. Dziś przedstawia się ona w stylu ostrołukowym, gdyż po różnych zaburzeniach wojennych, dość często przebudowywana była.

O czasie jej założenia nie mamy dokładnej wiadomości; jedni przypisują takowe Mieczysławowi<sup>1)</sup> inni Bolesławowi Chrobremu, niektórzy zaś odnoszą początek do czasów Władysława Hermana, który miał ją wybudować pod wezwaniem św. Wacława<sup>2)</sup>. Wyczerpująco traktują w tym przedmiocie dzieła: Grabowskiego, biskupa Ludwika Łętowskiego, Essenwajna i Mączyńskiego; do tych wiec dzieł odsyłamy czytelnika.

Pewniejsza historia katedry rozpoczyna się z początkiem XIV wieku; mamy bowiem wiadomość pewną, że w dniu 8 maja 1306 r. pożar zniszczył kościół katedralny. W roku 1320 rozpoczęto restaurację staraniem biskupa krak. Nunkiera, Jana Grota, Falkowskiego i króla Kazimierza Wielkiego. Ostatnia restauracja katedry, dokonana była w r. 1715 przez biskupa krak. Kazimierza Łubińskiego, który obok wielkiego ołtarza mury podwyższył, przez co widok na kościół odsonił<sup>3)</sup>.

Katedra na wawelu ma trzy wieże. Pierwsza z nich nazwana „Wikaryjską“ nosi na sobie cechy pierwotnych kształtów ostrołukowego stylu. Mieści w sobie trzy dzwony, które także mają swoje nazwiska t. j. „Maciek“, „Nowy“ i „Gąsiorek“.

Druga, zwana „zegarową“ wystawioną została przez Kazimierza Łubińskiego po smutnym wypadku jaki miał miejsce dnia 16 grudnia 1703 r. gdy gwałtowny wicher zwałił dawną wieżę na kościół, czyniąc w nim nie małe szkody — dawna ta wieża nie wiadomego stylu, była już nadwreżoną przez pożar zamku wszczęty 15 września 1703 r. przez Szwedów. Wieża ta jak się dziś przedstawia jest w zasadzie gotyckiego stylu; kapitele jednak renaissance a kopuła rococo — widocznie przekształcano ją później. Zasługuje w niej na uwagę wielki zegar ze wspaniałym cyferblatem i wielkimi, delikatnej roboty szakawkami.

Trzecia wieża, którą podobno wystawił Andrzej Zebrzydowski, mieści w sobie staropolskiego śpiewaka, który na całej naszej ziemi słynie ze swych łzawych i rzeźwionych tonów. Każdy się domyśli, że mówimy tu o dzwonie „Zygmuncie“ o tym dzwonie, którego lud słucha z uszanowaniem i który był treścią dla wielu naszych poetów. Dziś „Zygmunt“ nieodgrywa tak ważnej roli — lecz dawniej, każdą szczególną nowinę z pola walki, każdą koronację króla polskiego, każde zwycięstwo... „Zygmunt“ jękiem swoim ogłaszał majestatycznie. Ztąd też pochodzi owa miłość polskiego ludu dla „Zygmunta“ i dla tego to w piosenkach krakowskich jest wiele zwrotek do niego, bo Krakowiacy chętnie za pieśni... płacą mu pieśniami! Wieża, o której mówimy, nie odpowiada zupełnie całości katedry — prosta, bez żadnych ozdób a na domiar złego zakończona jest czerwoną niezgrabną kopułą!

Powierzchność całej katedry nie wiele zapowiada o pięknościach jakie się w niej znajdują — lecz gdy wejdziemy do wnętrza, ujrzemy arcydzieła imponujące pięknnością.

Obchód nasz rozpoczniemy od krypty, gdzie spoczywają nasi królowie. Żelazne drzwi otwierają się przed nami i schodzimy po kamiennych schodach prowadzeni przez kościelny z pochodnią. Po wejściu, nic nie widzimy, oko nasze wymaga chwili czasu, aby mogło rozpoznać znajdujące się tam przedmioty. Cisza tylko przejmie nas do głębi serca; jakąś trwożę uczuwa się wewnątrz; coś szepece, że tu ujrzemy widmo śmierci, i część religijna, połączona ze skruczą pochylą nas w pokorze. Czujesz, że jesteś niezem w obec tylu bohaterów, których jeszcze nie widzisz, lecz duszą przeczuwasz. Po jakimś dopiero czasie lekki światło pochodni rozlewa się w koło — występują ciężkie słupy z kostkowymi kapitelami, dźwigające niskie sklepienie, i małe okienka w zagłębieniu przez które niewiele światła w wewnątrz się udziela. Poznajesz więc styl romański styl katakumbowy! Wzrok twój spoczywa na przepysznej trumnie Władysława IV. a na trumnie tej widzisz piasko

rzeźby przedstawiające bój, i zwycięstwo pod Smoleńskiem — przy Władysławie spoczęła jego żona Cecylja Renata a u stóp jej mała trumienka miedziana kryjąca zwłoki jej córki Marji Anny Izabelli. Postępujesz dalej i spostrzegasz wspaniałe sarkofagi wykuty z czarnego marmuru. Na frontowej jego ścianie daje się widzieć cyfra J. III. S. okolona węzem. W głowach orzeł polski, w nogach litewska pogoń. Na wierzchu u głowy, korona się wspiera na mieczu i berle; u stóp godło śmierci: trupa główka. To jest dom wieczny Jana Sobieskiego pogromcy Turków, bohatera z pod Wiednia. Śliczny ten sarkofag, mający w sobie wiele poezji wystawiony został przez Stanisława Augusta w 1783 r.

Spojrzyś w lewo a wnet ci się przedstawi grobowiec Tadeusza Kościuszki, nad którego głową ułożono kosa szabla i sztandary! Jest on wykuty z dębickiego pół marmuru, przypominający kształtem grobowce greckie, owo zespolenie prawdziwie estetycznego smaku. Dwie ważne przyczyny zatrzymują cię dłużej przed tym sarkofagiem. Rzeźba artystycznie wykonana, i dziwne jakieś uczucie boleści. Stoisz więc długo a dumając, przenosisz się duszą pod „Racławice“ i „Maciejowice“ widzisz bój, słyszysz okrzyk zwycięstwa, lecz słyszysz także okrzyk rozpacz. Boleść twa powiększa się stopniowo, bo właśnie w tej chwili spostrzegasz czarny grobowiec Józefa Poniatowskiego, któremu losy kazaly ginąć w Elsterze.

Po prawej zaś stronie widzisz sarkofag Michała Korybuta, a nieco głębiej, skromny grobowiec królowej Marysieńki.

Oto jest całe bogactwo tej krypty. Dawniej, t. j. do roku 1552 służyła za kaplicę pod wezwaniem św. Leonarda; dopiero Samuel Maciejowski bis. krak. przeniósł z niej nabożeństwo do kościoła górnego<sup>1)</sup>. W r. 1783 Stanisław Poniatowski tę kryptę odnowił — a w roku 1875 dr. Józef Lepkowski połączył ją z dalszemi grobami<sup>2)</sup>. Krypta w której się znajdujemy, jest rzadkością pod względem architektonicznych zabytków — nie łatwo dziś można widzieć wzory romańskiego stylu.

A ponieważ poznaliśmy się z tym stylem, ponieważ rozbudziły się bolesne wspomnienia — pożegnajmy więc ustronie cieniów i wyjdźmy do górnego kościoła.

Poczynamy nasz przegląd od prawej strony czyli od kaplicy Jagiellońskiej.

(C. d. n.)

## Kronika krajowa.

Rada miejska, lubo powoli, ale stopniowo i ciągle wprowadza w mieście ulepszenia. Z uchwał zapadłych na posiedzeniu odbytem w dniu 16 maja dowiedzieliśmy się, że wielu ulicom dostaną się nowe chodniki z płyt przeniesionych z rynku, który zostanie zupełnie świeżym materiałem wybru-

<sup>1)</sup> „Pamiętka z Krakowa“ Mączyński II. str. 107.

<sup>2)</sup> Piszący niniejsza rozprawę nie widział grobów królewskich po ostatniej restauracji — opisuje więc tak, jak były przed restauracją.

<sup>1)</sup> Długosz r. 966.

<sup>2)</sup> Sommersberg „Scriptores rerum Silesiacarum“ T. II. p. 29.

<sup>3)</sup> „Pamiętka z Krakowa“ Mączyński T. II. p. 7.



kowany i w nowe zaopatrzone chodniki. Przed ratuszem, u wjazdu, staną nowe kandelabry gazowe, — latarnie umieszczone dotychczas na kamienicach, przeniesione zostaną na słupy. Bedzie zatem jaśnie i niewątpliwie pięknie.

Zaznaczamy świeży nabytek praw, które odzyskuje język polski w części dawnych ziem polskich pod panowaniem austriackim. Najwyższe rozporządzenie z kwietnia r. b. postanawia: językiem urzędowym w uniwersytecie lwowskim będzie odąd język polski. Rozporządzenie wzmiankowane zawdzięczamy w istocie tylko osobistej przychylności monarchy. — Drugim, nie mniejszej wagi faktem jest uchwała Rady państwa co do uzupełnienia uniwersytetu polskiego we Lwowie. Zbiorowe ciało ustawodawcze monarchji, lubo nie bardzo chętnie, uchwaliło jednak uzupełnić uniwersytet wydziałem lekarskim. Dotychczas najwyższa instytucja naukowa nie posiadała, ściśle biorąc, tytułu do miana uniwersytetu, gdyż w programie swym nie mogła mieścić wszech nauk. Dopiero wprowadzenie wydziału medycznego nadaje jej prawo tytułu. Zdobycz tę winien kraj przeważnie orędownictwu posłów pp. Ottona Hausnera i Euzebiusza Czerkawskiego.

Z dniem 1 czerwca otwarta będzie wystawa sztuk pięknych. Sztukom pięknym, a względnie dążności do obudzenia żywszego zamiłowania w dziełach artystycznych w kraju, życzymy szczerze powodzenia, dlatego pozwalamy sobie zrobić skromną uwagę Dyrekcji Towarzystwa sztuk pięknych. Dyrekcja ustanowiła zbyt krótki termin do nadsyłania dzieł sztuki, gdyż tylko od 15 do 25 maja, a zatem dni dziesięć. Może wystarcza tak krótki przeciąg czasu artystom, którzy otrzymają zaszczytne zaproszenia, ale bezwarunkowo za krótki to czas dla artystów, którzy nie dostąpią wzmiankowanego honoru. Już cić nie wszyscy mogą odebrać zaproszenia, bo nie o wszystkich wie dyrekcja, a zdaje się nam, że idzie właśnie o to, ażeby krajowe wystawy sztuk pięknych, wyprawdzały z ukrycia nowe talenta.

Z Czerniowiec otrzymujemy pismo następujące:

Czerniowce mają około 40.000 mieszkańców, a tylko jednego stroiciela fortepianów. Jest nim wprawdzie Polak, niejaki p. T., ale jemu nie jest w stanie zadosyć uczynić wszystkim i bardzo znaczym, co do swego fachu żądanom. Zresztą p. T. uciulał trochę grosza i prowadzi handel fortepianami, zaniedbując strojenie.

Może jest we Lwowie dobry stroiciel, ale musiałby być doskonałym w swoim zawodzie, znalazłby tu w Czerniowcach dobry kawał chleba. Jeżeli Polak, tembardziej ucieszylibyśmy się, że pomagamy rodakowi, lecz pierwszy warunek: fachowy i doskonały powinien być w swoim zawodzie.

Proseni jesteśmy o umieszczenie następującego pisma:

„Ponieważ już kilkakrotnie dowiedzieliśmy się, iż pewne osoby ośmielają się twierdzić, iż są autorami szkiców literackich umieszczanych w „Dzienniku dla Wszystkich“ pod pseudonimem Zorjana, i twierdzenia te coraz więcej nabierają rozgłosu; przeto oświadczam najwyraźniej, że twierdzenia tych panów są fałszem! Na nadużycia tego rodzaju, w potrzebie nastąpi odpowiednie postępowanie prawne.

Używając pseudonimu, nie widzę potrzeby podawania nazwiska, osoby jednak, mające prawdziwy interes, mogą się ze mną znieść za pośrednictwem Redakcji „Dziennika dla Wszystkich“

We Lwowie 20 maja. Zorjan.

Wspaniały dar ofiarują Kraszewskiemu Podolanie. Opisuje go „Kurjer war.“ w następujący sposób:

Jest to pieczętka krwawnikowa, której rączka srebrna z ornamentami złotymi przedstawia zupełną kopię kolumny w Kamieńcu Podolskim. Kolumna owa, owita wieńcem bluszczu z kolorowego złota, ma na wierzchu złotą figurkę Matki Boskiej. Podstawa kolumny nosi dokoła napis: „Pamiętka Podolan J. I. Kraszewskiemu 1829 — 1879“. U podstawy też znajdują się ornamenta z emblematami, przedstawiającymi: Naukę, Poezję, Architekturę i Starożytności. Pieczętka pomieszczona jest w hebanowej ze srebrnemi i pozłacanemi okuciami kasetce, noszącej na wierzchu napis: „Józefowi Ignacemu Kraszewskiemu w pięćdziesiąt rocznicę zawodu literackiego czciciela jego talentu, zamieszkali na Podolu, 1879“. Pieczętkę ową nader artystycznie wykonał p. Mielczarski, artysta-jubiler i taksator lombardu w Warszawie.

Z Kołomyi donoszą nam, że w dniu 12 maja p. M. D. Chamski, naczelny redaktor naszego pisma, miał publiczny odczyt o „Warszawie i ziemi Mazurów“ w miejscowym kasynie, które bezinteresownie na odczyt ofiarowało salę z oświetleniem.

Część naszego towarzystwa dramatycznego lwowskiego, jak wiadomo, daje przedstawienia w Stanisławowie. Z przyjemnością przekonaliśmy się, że dzielny i tyle sympatyczny artysta p. Kwieciński z wielką energją i taktem wywiązuje się z obowiązków dyrektora w Stanisławowie, co mu zupełnie nie przeszkadza, że prawie w każdej sztuce gra. W ogóle towarzystwo przebywające w Stanisławowie niezmiernie korzystne robi wrażenie, a o artystkach naszych płeć brzydka w Stanisławowie powiada, że scena lwowska przysłała prawdziwy bukiet z pięknych kobiet... O tym bukiecie można powiedzieć:

Gdyby z artystek lwowskich równianki,  
Wybrać kwiatek po kwiatku,  
By złożyć imię u nóg bogdanki —  
Tobym zwarował w ostatku...  
Wśród pięknych kwiatów, każdy kwiat cudny,  
Baż mądry — wybierz-że jeden...  
Ach! świat bez kwiatów, jest taki nudny...  
Z kwiatami... prawdziwy Eden...

W jednym z ostatnich numerów piśmka „Praca“, organu tutejszych towarzyszy

szuki drukarskiej, w artykule o składkach na szpital dla dzieci, było powiedziane, że p. Miączyński zbierał na powyższy szpital składki pomiędzy rzemieślnikami, a później oddał roboty ślósarskie w budującym się gmachu szpitalnym firmie cudzoziemskiej, mianowicie Mildemu z Wiednia. Rzecz się jednak nie tak miała; p. Miączyński robot nie oddawał, bo nie mógł i nie miał prawa tego robić. Roboty ślósarskie oddane zostały w skutek postanowienia komitetu budowy szpitala, do którego to komitetu p. Miączyński, jako członek należy. Uchwała powyższa w komitecie zapadła większością głosów — p. Miączyński należał do mniejszości, która chciała, aby roboty ślósarskie w budującym się szpitaliku dla dzieci, były oddane polskiemu rzemieślnikowi, lub polskiej spółce rzemieślniczej.

Od dłuższego już czasu formalnie zalani jesteśmy rozmaitymi specyfikami aptekarskimi i chemicznymi, które mają ludziom przywracać zdrowie i urodę, a w rzeczy samej wypróżniają tylko kieszenie... Główny handel temi pseudolekarskimi przedmiotami prowadzi zagranicą, a nasi usłudzi panowie aptekarze kolportują takowe pomiędzy nami wiedząc z góry, że lekarstwa takie, albo nie nie pomogą, lub, co gorsza, są szkodliwe. Znaleźli się już nawet domorośli fabrykanci nad Pełtwią, którzy naśladowac zagranicę w ten sam sposób eksploatować nas zaczynają.

Otóż jeden z tutejszych doktorów medycyny przyrzekł dać obszerniejszą, popularnie napisaną w tym przedmiocie pracę, a zarazem wykaz tych szkodliwych, lub nie mogących pomóc lekarstw, które się po aptekach i zakładach kosmetycznych sprzedają. W jednym z bliższych numerów „Dziennika dla Wszystkich“ zamieścimy powyższą pracę szanownego doktora.

## Korespondencje.

Z Poznania.

Stanowisko Polaka pod berlem pruskim jest jak wiadomo arcymutne i przykre. Wszystko co polskie już tem samem jest zle i potępienia godne. Narodowość polską gdzie tylko mogą starają się panowie Niemcy znieważać i przesłać. Nie dziw więc, że kolo polskie w Berlinie, jako gremium reprezentujące społeczeństwo nasze, stanęło od dawien dawna na stanowisku protestu. Poslowie nasi zabierali tylko wtedy głos, gdy chodziło o sprawę polską, gdy chodziło o upomnienie się naszych praw i naszych własności. I Niemcy widząc takie postępowanie musieli uznać naszą odważną politykę i chcąc niechęć musieli choć w duszy nas szanować. Przed niedawnym czasem wystąpił, ni zład ni zowad „Dziennik Poznański“ z artykulem, w którym żąda, aby kolo Berlińskie zaparło się swej dotychczasowej tradycji i zaczęło brać udział w wszelkich sprawach sejmowych. Myśl tę poparty: „Kurjer Poznański“ i „Gazeta Toruńska“. Na szczęście kolo polskie nie dało się piśmom tem naprowadzić na tę tak niebezpieczną drogę i pozostało na swem dawnym stanowisku opo-



cyjnym. „Warta“ bardzo słusznie oburzyła się na propozycję pism powyższych w artykule: „Nowe niebezpieczeństwo“. Kolo polskie, powiada pismo to, uznając rząd, któremu podlega, nie poniży się jednak nigdy do uczucia obawy, chociaż zna krzywdy swoje i znosi je cierpliwie, to jednak przy cierpliwości nie straci tego, co się g o d n o ścią i odrębnością narodo w ą nazywa. Tylko taka narodowość i taka tej narodowości reprezentacja, mówi dalej „Warta“, mogą w panującym nad nimi rządzie budzić uczucie szacunku; tylko taka ludność i reprezentacja, łącząc z godnością wytrwałość, mogą mieć nadzieję przekonania tego rządu ostatecznie o świętości praw swoich. O artykule tym, w którym tyle prawdy i słusności, nie wspomnieli, ani „Dziennik Pozn.“ ani „Kurjer“. Dla czego, doprawdy nie rozumiemy. Czy „Dziennik Poznański“ myśli, że jest *pater omni potens*, że wszystko, co on wygłasza jest nieomyłne? Jeżeli się widzi niesłusność swego zapatrywania i to niesłusność wykazaną dowodami prawdziwymi, dla czego pytam się nie powiedzieć: *mea culpa* i przyznać rację choćby pismu uznającemu inne zapatrywanie.

Prześwietny nadredaktor liberalno-ultramontańskiego pisma, jak je słusznie „Gazeta Narodowa“ nazywa, tłumaczy się tem, że z „Wartą“, która na początku swego istnienia nie przebiegała w wyrażeniach i wydawała nie bardzo parlamentarne sądy o ludziach i nadredaktorach, że z piśmie takim polemizować nie warto. Lecz jeżeli „Warta“ od roku co najmniej stała się piśmie poważnem i przyznawasy się poniekać do winy, pod prawie zupełnie inną przeszła redakcją, dla czego i teraz jeszcze naczelnik „Dzien. Pozn.“ podobne wygłasza zdanie? W każdym razie, chcąc wrócić do naszego tematu, trzeba przyznać, że *quos ego* „Warty“ w sprawie kola polskiego było dobre i słuszne.

W Towarzystwie Przyjaciół Nauk było w ostatnich miesiącach wiele życia i werwy. Przed kilku tygodniami czytał tamże historyk Kazimierz J a r o c h o w s k i rozprawę o literaturze wielkopolskiej XIX wieku. Rozprawa ta wyjdzie zapewne niedługo z druku, i dla tego później obszerniej o niej pomówimy. W tych dniach przyszło z Paryża od sekretarza Tow. historyczno-literackiego p. Br. Zalewskiego wiadomienie, że praca konkursowa o kościele uniciekim w 18 i 19 wieku, a nosząca motto: *status plorandus non describendus*, została uwieńczona pierwszą nagrodą wynoszącą 1.800 fr. Autorem pracy tej, a zarazem laureatem tegoż Tow. jest tutaj szpralant L i k o w s k i.

Przy końcu mego listu przytaczam wam interesowne intermezzo. Naznaczono niedawno temu wale zebranie pewnego Towarzystwa. Zebrano się wielu członków. Wybrano z kola swego p. Z. na prezesa. Pan Z. przyjmuje krzesło prezydjalne i rozpoczyna posiedzenie. Niechęć chce, że w czasie obrad przychodzi do gorących debat i dysput; pan prezes nie mogąc dać sobie rady, więc daje... drapakę. Nie wiemy kogo więcej żalować, czy biednego prezesa, czy członków czekających pół godziny na przewodniczącego, który tymczasem spokojnie siedzi do swego *tusculum*.

Dnia 10 i 11 maja odbyła się tutaj wystawa opasów, urządzona przez gospodarzy niemieckich. Panowie ci uważali za słuszne nie

zaprosić centralne Tow. agr. polskie; nie dziwi więc, że Polacy w wystawie tej nie wzięli udziału! Dwa polskie dominia jednakże t. j. M c h y (3 woly) i L e d n o g o r a (8 woli) były tamże reprezentowane. Właściciele ci nie mogąc zapewne wystąpić, jako członkowie Tow. centr. roln. wystąpili jako ludzie prywatni. Góra polska solidarność!! J. K.

#### Ze Stanisławowa w maju.

W ostatnich dniach zeszłego miesiąca mieliśmy w naszym gronie zanego gościa w osobie Dr. Maksymiljana Nowickiego, profesora uniwersytetu Jagiellońskiego, który przywiózł do naszej Bystrzycy maleńkie lososie w celu zarybienia nimi tej rzeki. Zarząd Oddziału Stanisławowsk. Tow. Tatrzańskiego chcąc uczcić zasługi około nauki i dobra kraju tego męża, urządził ucztę, na którą liczne zebralo się grono przyjaciół, znajomych, dawnych uczniów jego, nadto widzieliśmy delegata Towarz. gospodarskiego galic. p. Grelńskiego, prezesa oddziału gospodarskiego stanisławowsk. p. Jaroszyńskiego, zastępcę marszałka Rady powiatowej, reprezentację miasta, Towarzystw. pedagog. stanisław., ze stanu urzędniczego, duchowieństwo obu obrządków, słowem wszelkiej kategorii zatrudnień, a wszyscy zdążyli złożyć podziękę prawemu obywatelowi, dbającemu o dobrobyt kraju, który nauką przedewszystkiem zdobywać należy. Liczne też toasty wznoszone na cześć szanownego profesora stwierdzały to zdanie a wcale pokaźna liczba biesiadujących z serca wótrowała po każdym przemówieniu słowy „Niech żyje!“ Między przemówieniami były i niektóre cierpkie ale nie dla obecnych, lecz właśnie dla tych, co niby sprzyjają krajowi, ale na każdy objaw zdążający do polepszenia dobrobytu, patrzają obojętnie lub pomijają lekceważąc nawet ludzi już zkadnąd na poważanie zasługujących. Po skończonym obiedzie wszyscy udali się nad Bystrzycę nadworniańską, gdzie przy odgłosie muzyki „Harmonii“ licznie zebrana publiczność przyglądała się z zadowoleniem pluskom młodych lososiów, które wydostawszy się z blaszanego więzienia, wesoło zaczęły bujać w swoim żywiole.

Dzień 3 maja święciliśmy jako rocznicę ustanowienia Konstytucji Trzeciego maja, rano skromnem nabożeństwem, wieczorem koncertem, który staraniem zarządu kasyna mieszczańskiego ze współdziałaniem „Tow. muzycz. Im. Moniuszki“ na dochód ubogiej młodzieży szkolnej się odbył. Program wypełniały same narodowe utwory; nie wiedzieć tylko jakiej okoliczności przypisać należy znacznie mniejszą liczbę osób na tym wieczorku zebranych, aniżeli to było np. w roku zeszłym; czyżby ta okoliczność, iż w tym roku właśnie Tow. muz. Im. Moniuszki dawało koncert, wstrzymała przeciwników nawet do jawienia się na sali? Czyżby interes lub uraza osobista tak dalece zawładnęła umysłami, które powinny pamiętać zawsze naprzód o sprawie publicznej a potem prywatnej?

Ci zatem, którzy przybyli na wieczorek doznali prawdziwej rozkoszy, spostrzegając jak w każdym śpiewie, deklamacji, grze na fortepianie wiało prawdziwe narodowe uczucie, na chlubę i zaszczyt też podnosimy tę okoliczność iż powyższe Towarzystwo istotnie pielęgnuje

muzykę narodową i przyczynia się do podtrzymania takiego ducha, który u ogółu już począł być gasnąc. Nie możemy też powstrzymać się od wyrażenia uznania chórowi męskiemu za pięknie odśpiewane kawałki „Straż nad Wisłą“ i „Chłopak“, gdyż widzimy za każdym koncertem znaczny postęp, wytrwałość, pracę i niezrażania się wielorakimi przeciwnościami. Warjacja z narodowych utworów na fortepian wykonana przez p. M. w tym dniu, wprawiła obecnych w zachwyt tak wykonaniem technicznym, jako też i uczuciem, które objawione w tonach znalazło odzwiek w sercach słuchających. Do wianka uwitego w dniu owym z kwiatów skromnych narodowych dołączają się jeszcze deklamacje p. Kr. i p. Bor., pierwszy wygłaszając „Zgon młodzieńca“ i „Modlitwę K. Ujejskiego“ z gorącym uczuciem i werwą młodzieńczą potężnie oddziałal i za serca ujął, drugi deklamując „Zaręczyny Zosi“ dobrą akcentacją i siłą głosu przyczynił się do zaakrąglenia tego pięknego programu.

W innym miejscu mianowicie w Kółku mieszczańskiem zebrani rzemieślnicy również serdecznie i gorąco zagrzewali serca nadzieję tego, co im konstytucja 3 maja nadawała. Uczciwemu ich prezes w krótkich słowach przypomniawszy zebrawym znaczenie pamiątkowe tego dnia, ów moment ocknięcia się już mocno gnębionego narodu, który chciał żyć robiąc zjawienne reformy. Odczytano później wiersz który wlał otuchę w lepszą przyszłość w serca pracowitych mieszczan.

Dnia 7 miał tu odczyt pan M. D. Chamski „O Warszawie i ziemi Mazurów“ w obec śmietanki tutejszej publiczności; treść jako i forma w jakiej szanowny prelegent przedstawił, bardzo się podobały, jak o tem przeciągle okłaski świadczyły, szkoda tylko, że odczyt w takiej porze wypadł, gdzie wielkiej liczby publiczności naszej i cukiernikami nie ściąganie na wykłady, gdyż porę wiosenną, letnią i jesienną uważa za czas wakacyjny, a zatem wolny od wszelkiej nauki, jako w tej porze cieplejszej, niestosownej, zwłaszcza na wiosnę, gdzie cała przyroda się zazielenia. Zresztą wielka część tutejszej publiczności nie chodzi na odczyty, gdyż tem samem dalaby powód do sądzenia o sobie, że nic nie wie np. o Mazurach, o których stanowczo utrzymuje, że każdy z nich po urodzeniu jest dziewięć dni ślepy.

Od 1 h. m. bawi tu część personelu dramatycznego teatru lwowskiego. Sztuki jakie dotychczas przedstawiono w ogólności się podobały, zwłaszcza, gdy w nich występują artystki i artyści, znani publiczności tutejszej, a cieszący się u niej sympatją. Dodać musimy, że młodzi adepci sztuki od czasu, jak tu po raz ostatni przed dwoma laty występowali do dzisiaj ogromne porobili postępy i, że role wybitne można im powierzać z zupełną ufnością w należytę z ich strony oddanie; takie na nas tu zrobiła wrażenie gra p. Sachorowskiego, Pieniążka i Walewskiego. Po dalszych występach będziemy mogli podać bliższe ocenienie ich gry, jako też i sztuk, na dziś to tylko zaznaczymy, że wielką przyjemność zrobiła dyrekcja teatru lwowskiego dając w Stanisławowie przedstawienia, na które powinna publiczność, jak najliczniej uczęszczać, jeżeli chce zaznajomić się ze sztukami nowymi, przypatrzeć grze znako-



miej artystów, a nie zasłużyć sobie na jakie przymiotniki malomejskie.

### Kijów w maju.

Wiosna rodzi, burza lamie i niszczy, często nierozkwitłe nadziei naszej kwiaty. Niedawno, bo chwil kilka temu, zabrała śmierć swą twarą dłoń z pośród grona małej garstki naszych prawego i godnego syna naszej kochanej Ojczyzny. Był nim ś. p. Aleksander Horwatt, były marszałek gubernialny szlachty polskiej gubernji kijowskiej, syn naszej tęsknej Ukrainy.

Choć w kilku słowach niech wolno mi będzie skreślić krótki nekrolog tego, który pod każdym względem zasłużył sobie u swoich współrodaków na pomnik wiecznej pamięci. ozdobiony bluszczem i powojami nieklamanej pochwały, — a którego niestety nam tu żyjącym wróg wzniesić nie pozwala.

Spieszmy więc do was bracia rodacy, aby wśród was, na tej naszej świętej polskiej ziemi, gdzie tyle wzuosi się, spoczywa i drzemie drogiej sercu Polaka pamiętek, postawic i ten skromny krzyżyk dębowy, naszemu ś. p. Aleksandrowi.

Wiemy, że dłoń wasza bratnia pielęgnować go będzie, a robakowi, który toczy i niszczy tu nasze pamiętki, zagnieździć się nie dać. Zgwał on nam przedwczesnie, bo za ledwie skończył 48 wiosną życia, a burza nielitośna złamała to drzewo rodzące szlachetne owoce cnoty, silnej wiary, i miłości Ojczyzny, — po którym Stwórca zostawił sześć młodziutkich jeszcze latorośli, którym może dozwoli doczekać zamartwychwstania i zakwitnąć w ogrodzie drogiej naszej Matki.

Ś. p. Aleksander skończył to życie dnia 26 kwietnia b. r. a w poniedziałek o godzinie 12 w południe t. j. dnia 28 kwietnia. Po odbytem nabożeństwie żałobnem, w którym dzięki sprzyjającej pogodzie wszyscy nasi rodacy i współkoledzy zmarłego bardzo liczny wzięli udział, cały orszak wyruszył z kościoła po nad brzegi Dniepru, i tam złożono zwłoki na parostatek, które rodzina zmarłego odwiezła do grobu familji Horwattów w Barbarowie (Mińskiej gubernji).

Także przy końcu nawiasowo i to jeszcze dodać muszę, że nasz ś. p. Aleksander w owym pamiętnym a nieszczęśliwym dla nas 1863 r. był marszałkiem tu w Kijowie, dużo robił, — i pracował on choć skrycie, lecz niez mordowanie około wspólnego dobra, — i jak to z wiarogodnych i pewnych dowiedziałem się źródół, że nie wiedziała ręka lewa, co robiła prawa.

Skromną tylko, króciutką prawem moskiewskiego cenzury pozwoloną mowę na cześć zgasłego nam Aleksandra, odczytał ksiądz z ambony, która niestety ni żalu, ani też ducha ocucić zdołała w strapiionych i dotkniętych stratą sercach.

Ciężko nam żyć, a umierać ciężiej pono jeszcze, pod berłem moskiewskiej nahajki, — która wierząc, mówię wam szczerze, nawet w obrzędach naszych religijnych najczęściej blisko krzyża zajmuje miejsce.

I tak katafalk ś. p. naszego Aleksandra, niby to dla utrzymania porządku otaczała policja, przed świątynią znów policja, żandarmi, a nawet dwóch kozaków z pikami i janczar-

kami, dziś nieodstępnych aniołów stróżów pana policmajstra.

Wszystko to tak niezbędne, łączyło się z orszakiem, gdzie polskie tylko były serca, i jakby astrachańską dżumą raziło jeszcze oczy garstki pod jarzmem żyjącej, dziś nieco liczniej zebranej tu Polonji.

Wiedzieli oni dobrze o tem kogośmy stracili — i czem był dla nas nasz kochany Aleksander, dla tego wzrok ich krogulczy z ukrytymi zrzęcznie lamparta szponami, był zwrócony ku tej skromnej trumnie, gdzie spoczęły zwłoki Aleksandra, patrzyli oni tam, czy czasem z pod wieka tej trumny nie błysnie dla nas choćby tylko iskra pociechy.

My powtarzamy ostatnie tęskne *requiem* zmarłemu, które niech z wiatrem przeleci polskie krainy — niech echem odbije się po Karpatach, i niech trafi do serca i duszy naszych żyjących tam braci, niech brzmi pośród was długo, i dośpiwaja wam w końcu to, co my tu codziennie w tęsknej nuczimy duszy:

„Choć kują nam dłonie, — usta zamykają, lecz ducha wolnego nie ujarzmią nigdy!”

## STRACENIEC

POWIEŚĆ

PRZEZ

F. Teske-Choińskiego.

(Ciąg dalszy).

— Ach! To i pan do tych zapaleńców należysz? — zawołał panicz uśmiechając się pogardliwie.

— Nie rozumiem pana — rzekł Kazimierz głóśnie, bo się rozgniewał.

Jakby nie słyszał, co sąsiad mówił, prawił dalej:

— Czekam niecierpliwie na Mieleckiego, bo przyznam się panu, że uważam sformowanie tak małego oddziału za szaleństwo. Łada setnia kozaków rozpedzi nas na wsze strony.

— Panie! — zawołał teraz Kazimierz — albo żartujesz ze mnie, albo jesteś nikczemnym tchórzem.

— Panie, obrażasz mnie!

— Służę panu w pierwszej szarży na nieprzyjaciela — rzekł Kazimierz i odwrócił się plecami do panicza, który lekko, jak przyszedł, do swej sosny wrócił.

Ale już go straceńcy spostrzegli.

— Wej, to ten pan Dołęga, którego narzeczona do lasów zagnała, a on teraz ze strachu umiera — wołał Wojtek.

— Wej go, wejci go, szlachciuciu, o jednym papuciu — dodawali drudzy.

— A do domu z asanem, a pod pierzynę.

W tem odezwała się piszczałka do wódczy. Był to znak, że nadszedł czas wieczny. W obozie rozpoczął się znów ruch. Do kuchni komenderowani żołnierze, warzyli polewkę wieczorną.

Kiedy się wieczarza skończyła, rozsiedli się wszyscy w koło ognisk, zajęci czyszczeniem broni i laniem kul. Podoficer Kurowski wykladał w tym czasie instrukcję obozową, czytał kodeks karny, prawil o posterunkach, o tyralierce, a dowódzca stał o kilka

kroków, dorzucając swoje uwagi, lub dopełniając wykład podoficera. Milcząc, słuchali powstańcy z uwagą, a kiedy po dwóch godzinach dowódzca po raz drugi świstnął, zmówiono modlitwę wieczorną. Gdzie kto stał, tam też rzucił się na ziemię do snu; jedyny pan Dołęga poszedł na bok, gdzie sobie w krzakach osobne miejsce wyszukał, aby się nie obcierać „o holotę”.

Za pół godziny spał cały obóz. Tak się zdawało. Cisza rozlegała się wokoło. Regularne oddychanie śpiących, czasem głóśniejsze stękięcie, sennemi widziadłami dręczonego wojaka, nie zamącało tej ciszy uroczystej, po nad którą wiały głosy szumiących sosen, kochanych sosen naszych, które były jedynym ochronnym dachem tylu tysięcy szlachetnej młodzieży. Marzec to nie czerwiec. Choć się zima tego roku szybko ukończyła, choć wiosna rychlej do Polski zawitała, bywała jednak marcowe noce chłodne i mokre. A przecież spali wszyscy, jak na wygodnych materacach. Tyle może zapal i ofara. Jedyny pan Dołęga zmieniał nieustannie miejsce, bo mu tu twarda ziemia, tam gałęz opadła zawadzała.

W środku obozu dogorywało ognisko, przy którym podoficer Kurowski, plecami o sosnę wsparty, drzemał. Na jego głowie spoczywała zmiana posterunków, więc nie mógł odpoczywać razem z innymi.

Minęła godzina jedna i druga. Z gromady śpiących podniosła się głowa, potem ciało. To Wojtek nastuchiwał, czy obozowi nie grozi jakie niebezpieczeństwo. Cicho, aby nie zbudzić towarzyszy, podniósł się kosyńier i już brał kosę i strzelbę, kiedy ktoś drugi do niego przemówił:

— Czego tam pokutujesz, Wojtek?

— Nie mogę zasnąć. Przejedł posterunki, bo młody żołnierz nie zawsze czujnym bywa, a niepodobna, ażeby nasz dowódzca, który i tak nad siły się krząta, miał być i w nocy na nogach.

— Zaczekaj, pójdz z tobą — rzekł Mściśław Poznański.

— I ja z wami pójdz — odezwał się Kazimierz.

— Jakto, i kolega nie śpi? Może legowisko nie dość wygodne dla paryskiego panicza? — mruknął Wojtek.

— Dajże pokój, bracie, straceniec nie powinien spać, kiedy inni odpoczywają — odparł Kazimierz.

— Ta, brat z ciebie i zuch, panie szlachciucu, gdyby nas takich wielu było, to...

Wojtek machnął ręką i poszedł w las, a za nim dwaj towarzysze.

Pierwszy posterunek był na miejscu. Na pierwszy szalest zbliżających się cicho kroków, zawołał:

— Stój, kto tam?

— Wojtek z pod Kurnika i dwóch innych straceńców. Dobrej nocy, kolego — odpowiedzieli i poszli dalej.

I drugi posterunek pełnił służbę. Kiedy się do trzeciego zbliżali, nie usłyszeli żadnego wołania. Podeszli bliżej, ani śladu powstańca.

— Albo zemknął, zatęskniwszy do matysi, albo śpi gdzie w krzakach — mruknął Wojtek.



— A wej go tam pod sosną — rzekł Mściśław.

— O, psawiara. Podług służby, trzebaby hycłowi w łeb strzelić jak psu, ale szanujemy krew naszą, bo się przyda na Moskała. Możemy go wystraszyć.

Wojtek podszedł do powstańca i schwywszy go pod gardło, zawołał:

— Psu brat, miatieżnik!

Powstaniec zerwał się, szamotał, szukał broni.

— A widzisz, bratku! — rzekł Wojtek.

— A, to wy, Wojciechu — bełkotał żołnierz.

— A my, psawiaro. Jakby ci teraz było, gdyby cię Moskale naszli, he? Przypłaciłbyś drzemkę śmiercią, gawronie, a cały obóz wprowadziłbyś w nieszczęście. Czy ty masz Boga w sercu, ty...

— Tak maie jakoś zmorzyło. Czy ja wiem — jaką się powstaniec.

— Chodzić, liczyć gwiazdy, nastawiać ucha, a nie pokładać się. Czy wiesz, na co dziś zasłużyłeś?

— Na śmierć — odparł powstaniec cicho.

— A, tak, na śmierć, ale widzę skruczę w tobie, więc żyj. Dobrej nocy, kolego.

Uszedłszy sto kroków, stanęli straceńcy. Posterunek chodził teraz między drzewami i patrzył w niebo, chuchając w ręce, które mu wśród snu zmarzły.

— To pomogło — mruknął Wojtek — ale też kaducznie zimno od północa. Ma tam który z was manierkę?

Kazimierz podał kolegom swoją flaszkę. Już chcieli iść dalej, kiedy usłyszeli szelest stąpającego po suchych gałęziach człowieka.

— Stój, kto tam?

— Dowódzca.

Edmund Callier wyszedł z za drzew.

— A wy co tu robicie? — zapytał.

— Obeszliśmy posterunki, panie dowódzco, chcąc pana wyreczyć.

— To wy chyba straceńcy.

— A straceńcy, proszę pana, Kazimierz, Mściśław i Wojtek.

Callier zbliżył się do powstańców i przypatrując się spódcie z upodobaniem, wyrzekł:

— Dziesięć tysięcy takich, jak wy, a województwo mazowieckie byłoby oczyszczone, sto tysięcy, a mielibyśmy wolną Polskę. — O was się nie lękam, bo z was nie będzie się ani jeden troszczył w bitwie o nieprzyjacielskie kule. Wszakże prawda?

— Przyszliśmy do lasów, aby zginąć albo zwyciężyć — przemówił Kazimierz za towarzyszków. Jeśli nie wrócimy zwycięzcami do kochanek naszych, nie ujrzą nas płaczące ich oczy na tej ziemi. Rzuciwszy domy, stanowisko, związki rodzinne, powiedzieliśmy sobie, że ojczyzna krwi naszej potrzebuje, więc też bez żalu rozstaniemy się z życiem, gdy tak los wypadnie, przekonani, że tylko nadludzkiem poświęceniem kraj oswobodzić możemy. Nazwaliśmy się straceńcami, co znaczy, że nas pierwsze kule nie miną. O szeregowcach nie będzie historia pamiętała, a kiedy trawa na mogiłach naszych porośnie, przejdzie po nich jaki pastuszek z wesołą piosnką na ustach i nie pomyśli nawet, że

pod tą mogiłą skruszały serca, co tak gorąco kraj miłowały, tak głośno na wołanie ojczyzny zabiły, iż zapomniali o wszelkiem innym kochaniu — ale anioł Pański, przed tronem Boga naród nasz reprezentujący, powie Ojcu miłościwemu, kiedy tam przyjdziemy: oto dzieci moje ukochane.

Skończył, spojrzął w niebo. Znowu padły promienie księżycy na twarz jego szlachetną, idealizując rozmarzone rysy, jak w wagonie francuskiej kolei żelaznej.

— Przyjmcie i mnie do waszego grona narodu polskiego straceńcy, a nie zawiode was — rzekł dowódzca.

W milczeniu podali mu powstańcy ręce, w milczeniu wracali wszyscy do obozu. Lasy szumiały uroczym, księżyc patrzył z góry na straceńców i dziwił się, że wiek dziewiętnasty mógł wydać takich „warjatów“.

Polsko, Polsko! Czemuż najmilszych dzieci swoich krwią okupować musisz honor narodowy? Innych obwieszają orderami, tytułami, obsypują złotem — a bohaterzy twoi umierają nieznanymi, albo na tułactwie i wszelkiem poniżeniu...

## VI.

W Paryżu, we włoskim hotelu stanął pan Czapuzzi z kuzynką, szczęśliwy, że się nareszcie pozbył rywala z okrętu.

Rzecz dziwna! Olimpię ciągnął Paryż od dawna, a teraz, kiedy w nim była, przesiedziała całe dni w hotelu, nie pragnąc widoku wielkomięjskiego ruchu, na który się serce jej niewinne tak bardzo cieszyło.

Daremnie ciągnął ją troskliwy wujaszek na bulwary i pola elizejskie, daremnie rozpowiadał o dziwach opery, teatrów i muzeów, panna uparła się, odpowiadając zawsze: nie chcę, zmęczona jestem.

— Djabeł nie dziewczyna — mruczał opiekun.

Ale ten djabeł był tak piękny, że mógł pierwszemu lwu paryskich salonów głowę zawrócić, a tak bogaty, że majątek kupca, mimo długoletniej szacherki, nie równał się ani czwartej części posagu Olympji.

Takiemu djabełku przebaczają się wiele, a więcej, kiedy się jest starym kawalerem, i zapomniawszy o spruchniałych kościach, marzyć się zaczęło o słodyczach małżeńskich.

Wujaszek zżymał się, ale po cichu, dla siebie.

Plan wojenny pocziwego kupca nie udał się wcale. On myślał, że dziewczyna, zdala od świata wychowana, wzrosła wśród murów, otaczających ogród willi, niewinna, czysta, świata nieświadoma, bez wahania za troskliwego pójdzie opiekuna. Nie wprowadzał jej rozmyślnie między ludzi, aby nie mogła porównywać jego twarzy i zmarszczek z gładkimi licem młodzieży. Nie byłby i do Paryża ruszył, gdyby już nie był pewny wygranej.

Kupiec nie był psychologiem, więc przelecił się, bo nie wiedział, że instykt przelamuje szranki, a dziewczynę, która nikogo nie widziała, łatwiej oczaruje pierwsza lepsza miła twarz.

(C. d. n.)

## Sonet.

Miłość! słodkie uczucie, co się w piersi zradza  
Bez świadomości bytu, ujawnia się skrycie,  
Nektar, co gorzkie chwile wżądlenia ostadza  
I często raz złamane, znowu prostuje życie!

A pod ciężarem krzyża nieraz człowiek zgjęty  
Już omal, że padając ducha nie wyzionie, —  
Kiedy miłości promyk budząc się w nim święty,  
Umysł jego, duszę, ku innej zwraca stronie...

Bo w tej ziemskiej wędrowce, jemu zaswiatała  
Gwiazda jego przewodnia, co mu odtąd świeci  
W każdej życia rozkoszy i nieszczęścia chwili...

Stroskana jego dusza pociechy doznała,  
A złamane serce ogień znowu nieci,  
Bo oni odtąd w sobie swą miłością żyli.

Rogala.

SZTUKA DRAMATYCZNA  
w teatrach większych i na prowincji.

## I.

## Charakter sztuki nowoczesnej.

(Ciąg dalszy).

O ile pamięć nie myli, to pierwsze wrażenie odniesione z poznania nowoczesnego, manierowanego dramatu, było podobne oburzeniem. Był to głos właściwy, głos poczucia, co zaś później się odezwalo było tylko refleksją sofistyczną.

Litościwie serca poczęły najprzód ubolewać nad losem srodze na pozór przesłodzonych bohaterów, później unosił się nad umiętnością eleganckiego przeszenia, nakoniec rozmiłowywać się w lafiryndach i sawantkach, tembardziej że one przecież obracają się w sferze milej, salonoj; dość że przyszło w końcu do ubóztwienia autorów, którzy potrafili olśnić zawracaniem oczu swoich bohaterów albo obosiecznym ich językiem.

Ile tam zachowano względów dla sztuki, ile jej było i czy było cokolwiek w istocie, przestano się troszczyć o to; byle utwor był drastyczny, wywierający wpływ doraźny na nerwy, dostawał i dostaje patent na doskonałość albo przynajmniej orzeczenie, iż posiada wszelkie warunki powodzenia i utrzymania się w repertuarzu.

Według tej skali mierzy się przydatność dzieł, oczywiście obcych — na scenę, i przyznaje im warunki, których scena wymaga. Przyjrzyjmy się, czy w warunki te są wyposażone w istocie dramata nowoczesne?

O warunkach najpierwszych sztuki w ogóle i sztuki dramatycznej w szczególności nie ma co i mówić, tych bowiem nie posiada żaden utwor nowoczesny, o którym się mówi, że przeważa w nim realizm. Są to najczęściej obrazy życia pospolitego, chęci poziomych, nie wielkich, udrumatyzowane. Ale mamy jeszcze warunki inne, ściśle techniczne bez których nie byłoby dramatu, o ile więc te drugie są uwzględniane? Następstwo wypadków powinno wynikać z treści, tymczasem bywa ono zupełnie dowolne, co sprawia takie dyssonanse, że nie dowolne, co sprawia takie dyssonanse, że nie dowolne ich chyba, kto uczuć nie chce. Często wprowadza autor jakiegoś kochanka, któremu ani się śniło wdychać do cudzej żony, ale po-



trzeba mu go, bo inaczej mąż nadchodzący nie mógłby odegrać groźnej sceny; często wchodzi do pokoju kobiety mężczyzna w porze, w której się nie przyjmuje gości, gdyż w nocy, i następuje zaraz autorowi sposobność do zrobienia z bohaterki istnej męczennicy, która obficie lzy leje, cierpi strasznie, jest niby wielką jak niby wielkim jest cały dramat osnuty na takim niby-życiu. Są to wszystko fałszywe, ale ani na jotę w tem prawdy; są to sceny do szopki, ale nie do sztuki dramatycznej. Wobec takich niesmacznych konceptów przychodzi pomimowoli na myśl pytanie: czy autor przypadkiem nie drwi z publiczności? Jedyną ich zaletą, to niezwykła zręczność zatrzymania na uwieży ciekawości widzów. Gdyby ten spryt użyty był na zbudowanie istotnego dzieła sztuki, mielibyśmy o tyle więcej utworów dramatycznych, ile jest dziś bawideł dla chwili.

Prawdziwy poeta francuzki nie poszedł tą drogą, szanuje bowiem sztukę i wie jakie jest zadanie, miluje on bardziej prawdę niż poklask chwilowy i zapewne po latach nie wielu może, gdy ogół wytrzeźwi się z wziętego opium moralnego, powróci z zamilowaniem do utworów dramatycznych Victora Hugo... Tymczasem życzyć wypada teatrom większym wybredniejszego wyboru w owych warsztatowych robotach epótek autorskich, teatrom zaś prowincjonalnym, by stanowczo zaniechały karmić publiczność dramatami z półświadek.

Z tego, cośmy powyżej ośmielili się powiedzieć wbrew może przekonaniom przyjaciół „fałszywego realizmu“ — wynika, że z karmienia publiczności nowoczesnymi robotami udrmatyzowanych szalbierstw życia poziomego, nie odnosi prawdziwa sztuka żadnej korzyści, i że byłoby rzeczą pożądaną uczynić staranniejszy wybór.

Ale jeżeli niepożądane są te pomysły dla publiczności wielkomięskiej, tem gorsze jeszcze dla prowincjonalnej. Nie myśląc nikomu ubliżyć, śmiało można twierdzić, że w głównych, ważniejszych punktach zbiorowisk ludzkich, więcej znajduje się rozważli, inteligencji i zmysłu krytycznego, niżeli to może być na prowincji; rezultatem tego nie tak zgubny wpływ w miastach większych jak prowincjonalnych. Faktem jest zresztą, że czem dalej od głównych miejsc służących za wzór podrzędnym, tem większy wpływ i wrażenie każdej myśli, która została wypowiedziana w mieście wielkiem. Przez wzgląd więc na powyższe okoliczności życzyliby należało, ażeby prowincja nie kosztowała nigdy tej trucizny moralnej, bez której miasta większe obyć się nie mogą lub nie chcą.

Nie możemy równie podzielać zdania krytyki głoszącej, że teatrom prowincjonalnym brak sił do przedstawienia dramatu nowoczesnego, z tego powodu, że dramat to najczęściej salonowy. Jeżeli ta salonowość wygląda w sztuce jako niedoleżność — a tak w istocie wygląda, to najlepszym na nią lekarstwem parodia.

I owszem, gdyby nie wyższe względy moralne, to najlepiejby było przeprowadzić utwory niby salonowe a nikczemne przez wszystkie szopki i szopki.

Jeszcze słowo o wykonywaniu sztuki przez artystów wtedy, kiedy dramat rozwija się na tle stosunków świata wyższego, ale wyższego

pod każdym względem — nie salonowości — i jest dramatem prawdziwym. Sztuka nie wymaga skrępowania, lecz swobody, artyści zatem powinni pamiętać tylko o względach dla sztuki, która sama przez się nakazuje szacunek, powinni zatem być odpowiednio przyzwoici, ale nie sztywnie nadećci. Charakter dobrze pojęty dyktuje sam przepisy wzięcia się, ale pamięć niestanna o tem, że się gra rolę księcia lub innego dygnitarza, może łatwo zatrzeć cechy charakteru.

Dzieje się to często i na większych scenach a na prowincjonalnych bez miary. Przyczyną tego właśnie owe głosy fałszywe krytyki, często nie pisanej, która powiada, że niektórzy umieli chodzić po salonie a inni śmiech obudzili. Otóż na nieszczęście wszyscy z pewnością pamiętali o tem, że scena odgrywa się w salonie a zapomnieli, każdy z artystów o swojej roli. Powstaje ztąd uniwersalna sztywność. Gdyby natomiast każdy z artystów mniej zważał na ów zużyty frazes „salonowość“ a pamiętał raczej o zadaniu artysty i sztuki, o „pięknie“, całość złożyłaby się przyzwoitsza i godna sztuki. Względy piękna i prawdy powinny obowiązywać artystę, ale nie frazes o salonowości. (C. d. n.)

## TEATR.

W sobotę dnia 17 maja odbył się w teatrze drugi koncert p. Stanisława Barcewicza, który przegrodziła dwuaktowa komedia p. t. „Urlop nocny“. Wesola ta sztuka wznowiona została po długim czasie nie grania. Pan Ładnowski chociaż nie w swoim był żywiole, umiał się jednak zastosować do całości, i był tak komicznym, jakby role tego rodzaju były jego specjalnością. Pp. Fiszer i Lubicz za to niepotrzebowali się nakłaniać do niewłaściwych charakterów — i oddali postacie serdecznie komiczne nie występując po za obręb naturalności. P. Lubicz staje się ulubieńcem naszej publiczności — jesto artysta sumienny, który nie lekceważy sobie najmniejszej roli. Winszujemy mu z całego serca i cieszymy się, widząc tę sumienność w każdym jego występie. Pani Ładnowska była, jak zawsze sympatyczną, a panna Turczynowicz dała nam poznać, że umie być miłą i etykietałną. Szkoda tylko, że dyrekcja każe się obracać tej artystce w jednym rodzaju ról t. j. w pokojówkach. Role takie nie wykażą istotnego talentu, lecz zdolne są zniechęcić i przyciągnąć młodzieńczy zapal do sztuki.

Ostatni koncert pana Stanisława Barcewicza ze współudziałem panny Marji Majewskiej i p. Ludwika Marka na dochód Czytelnicy Akademickiej, odbył się we środę. Koncert ten był urozmaicony przedstawieniem amatorskiem: „Galazką Heliotropu“ i komedyjką w jednym akcie p. t. „Broń niewieścia“ w której panna Wisnowska zastąpiła miejsce pani Zimajer. Panna Wisnowska widocznie pracuje nad sobą, bo się pozbyła wielu rzeczy, które często razily publiczność. Przy talencie, przy miłej powierzchowności i przy pracy, młoda artystka, jak panna W. może sobie zapewnić przyszłość artystyczną a tego życzymy jej szczerze.

**Festyn** na dochód czytelnicy Akademickiej, który się odbył w dniu 18 maja na Wysokim Zamku, powiódł się dobrze. Za zasługę poczynioną komitetowi, że mało obiecywał, więc nie miał wiele do dotrzymania...

**Potoczne wiadomości teatralne.** — Rossi, jak donosi „Kur. Warsz.“ po swoim powrocie z Ameryki, dokąd obecnie się udaje, ma zamiar osiedlić się stale w Wiedniu, i spocząwszy na laurach, założyć tamże teatr międzynarodowy, w którym występowałiby włosi, francuzi, niemcy i polacy. Pomysł ten bez wątpienia oryginalny, powstał jednak w głowie wielkiego tragika zapewne w ostatnich dniach; przed kilku tygodniami bowiem, jak nas zapewniał ktoś, co wrócił niedawno z Wiednia, i spędził tam kilka dni w towarzystwie Rossiego nie miał on bynajmniej podobnego zamiaru.

— Stary Ratajewicz ze swoją trupą dramatyczną, daje obecnie przedstawienia w Bilgoraju.

— Opera lwowska znajduje w Krakowie powodzenie, artyści opery uznanie. Przedstawienia rozpoczęły się „Trubadurem“ Verdiego. „Trubadura“ powtórzone w niedzielę d. 18 b. m. Sprawozdawca „Czasu“ kończy tak ocenę pierwszego przedstawienia: „Opera lwowska w ogóle obiecuje nam kilkanaście nader miłych i pojętych wieczorów“.

— Korespondent „Gazety Polskiej“ z Poznania ubolewa nad tem, że Poznań, lubo się zdobył na wybudowanie gmachu dla sceny polskiej, nie jest jednak w stanie utrzymać przez cały rok, lub choćby tylko większą część roku towarzystwa dramatycznego. P. Doroszyński jedzie ze swem towarzystwem do Plocka, a ztamąd w pierwszych dniach czerwca uda się do Warszawy, ażeby rozpocząć przedstawienia w Eldorado, w teatrze ogródkowym przy ulicy Długiej.

## Kronika zagraniczna.

Sekta protestancka baptystów, a właściwie anabaptystów, t. j. powtórnie chrzczących się, zamieszkuje głównie na Wolyniu, a przybyła dawniej z Kongresówki, ma otrzymać wkrótce, jak zapewnia „Wiestnik Europy“ przyznane pewne prawa. Przełożeni sekty będą zatwierdzani przez gubernatorów; władze cywilne będą prowadziły księgi metryczne (chrztu, ślubów i pogrzebów), a nadto sekta zyskuje prawo utrzymywania domów modlitw. Baptysty znajdują się także w gubernji saratowskiej i na Besarabji, najwięcej atoli liczą wyznawców na Wolyniu, bo aż do trzech tysięcy osób. „Wiestnik Europy“ witając szczerze ten nowy akt tolerancji ze strony państwa odnośnie do 3.000 ludzi, ubolewa, że 10 do 15 milionów sekciarzy rosyjskich wyjętem jest z pod opieki bezwzględnej tolerancji.

Czuło to ze strony „Wiestnika“, ale co rząd moskiewski robi z katolikami i unitami?...

O pięknym wynalazku donosi czasopismo londyńskie „Nature“. Znacomity mechanik angielski i telegrafista Cowper zbudował przyrząd, który nazwałby można prawdziwym „telegrafem“, gdyż przy pomocy jego rzeczywiście pisać można na najwięk-



szą odległość. Wysyłający depesze porusza piórem po odpowiednio zpreparowanym papierze przyrządu, a jednocześnie także pióro na drugiej stacji wykonywa te same poruszenia i kreśli na podłożonym papierze te same znaki, jakby niewidzialną ręką prowadzone. Przed dwoma miesiącami za pomocą przyrządu Cowpera przeprowadzona została z zupełnym powodzeniem korespondencja telegraficzna pomiędzy Londynem, a Brightonem, w obecności redaktora pomienionego czasopisma, a dalsze próby odbyć się mają pod kontrolą towarzystwa telegrafistów angielskich. Dawuięjsze usiłowania w tym kierunku wynalazców, jak Casselli, Lenoir i inni, którzy także chcieli przeniść telegraficznie pismo i rysunki, lecz nie zdołali wyprzeć przyrządów Morsa i Hughesa, polegały na całkiem innych zasadach.

Jeden z poważniejszych dzienników francuskich utrzymuje nie bez zasady, że w Londynie istnieje drukarnia, trudniąca się wytłaczaniem jedynie starych, rzadkich ksiąg, które wyrabia w sposób nie dający się łatwo rozpoznać. Drukarnia taka nie jest z pobytu wiadomą i długo jeszcze w ukryciu być może, dzięki prawom istniejącym w Anglii. Wiadomo jednak na pewno, że są w Londynie odlewnie pism, czyli charakterów starożytnych; papiernie wyrabiające papier niczem na pozór nie różniący się od tych, jakie przed setkami lat wyrabiano; wreszcie introligatornie, z których wychodzą dzieła opraciwane na bardzo staroświecki sposób.

Podrabiające tacy, działające w porozumieniu, wypuszczają w kurs dzieła stanowicze rzadkości biblijne lub bibliograficzne, znane dobrze jedynie tylko biegłym bibliomanom i z tego powodu przez pseudo-znawców poszukiwane są i sownie przepłacane.

W okolicach Woroneżu zjawił się czarownik, do którego zbiegali się masy włościan, szukających porady w chorobach i rozmaitych zmartwieniach. Czarownik ów posiadał talizmany i księgi uczone, oraz nie gardził wszelkimi środkami, które uważał za skuteczne, n. p. okrecał chorych na febrę niemi, a nawet często występował jako prorok, fałszując w swoich wykładach słowa pisma św.

Policia zatrzymała pseudowieszczę, który za powyższe nadużycia przed sąd został stawiony. (Gdyby się miał czem opłacić policji moskiewskiej, toby dalej swobodnie ludzi oszukiwał. Przyp. Red.).

## Krytyka, Nowiny literackie i artystyczne.

Wyszła w tych dniach we Lwowie broszurka o 13tu stronicach, przypominająca braną niegdyś 15to do serca sprawę podniesienia umysłowego ludu. Publikacja wzmiankowana ma tytuł: *Oświata ludu wobec prądów współczesnych*, przez Jerzego hr. Dunina Borkowskiego.

Tytuł sam wiele obiecuje, opracowanie jednak nie wyczerpuje przedmiotu. *Zaznaczamy* bardzo dobre chęci autora, gorliwe przejęcie się sprawą, podzielać również twierdzenia szanownego autora, że fundamentem, na którym powinno się oprzeć budowę społeczną, to lud znany, moralny, a więc wpojenie w jego umysł nauki, w serce zasad reli-

gijnych — powtórzę wszelako musimy zarzut powyższy. Kto chce pracować za skutkiem, winien pamiętać o tem, że nie zawsze znajdzie cierpliwego czytelnika, a zaiste! wielkiej trzeba cierpliwości, ażeby dotrzeć do wniosków, któreśmy streścili.

Pragnąc szczerze dodatniej pracy w kierunku obranym przez autora, zniewoleni jesteśmy zakreślić ocenę szersze ramki, niżby to być powinno wobec wielu wad w całości malej o trzynastu stronnicach. Dowód to, że idzie nam o zachęcenie, nie zniesienie autora. Pierwsza próba może czasem bezwarunkowo nie wytrzymać surowej krytyki, ale choćby taka próba daje pojęcie o dążności piszącego. Tutaj dążność najszlachetniejsza, a zatem śmiało rzec można, iż „w rzeczach wielkich i dobra chęć wiele znaczy“.

Zdarza się niekiedy, że w utworach literacko-artystycznych, mnogosci epizodów zabija główny wątek, lubo nie grzebie całego dzieła, bo epizody same przez się żyją. — grzech więc podobny znajduje łatwiej pobłażanie. Ale w pracy poważniejszej, gdzie obowiązuje tylko logika, gdzie argument za argumentem powinien wywoływać skutki ciosów potężnych — w pracy takiej wszelkie zbrocenia, kwieciste porównania, epizody — wprowadzają zamęt, nużą umysł. Czytelnik szuka dowodów wyjaśniających rzecz wszechstronnie, a tymczasem znajduje tylko coraz nowe porównania. Tem grzeszy i broszurka „Oświata ludu“. Znalazliśmy w wielu miejscach fałszywe założenie, a zatem i dojsię do wniosków niezgodnych z istotą rzeczy. I tak: wypadki dziejowe nie są prądami; prądy być muszą na posługi idei, która ostаточно zawsze zwycięża; komunizm nie jest socjalizmem, a tak nazwany został w broszurze. Wypadki krakowskie, przeważnie kwestja socjalna nie mają nie wspólnego z ludem. Chciwość mass ciemnych, to nie socjalizm. Ofiary krakowskie nie mają prawdopodobnie same pojęcia o ustroju społecznym czyli socjalnym ludów. Niezadowolnienie uzasadnione, np. brak pracy, przeciętne pracą a niedostateczne wynagrodzenie, stagnacja w różnorodnych gałęziach przemysłu, często nieregulowane ceny pierwszych potrzeb do życia i t. p. i t. p. — to są właściwie kwestje socjalne czyli społeczne. Ależ — to przyzna każdy, spraw takich nie ureguluje żadna wojna, jak w ogóle wojna żadna i nigdy nie była zbudowała. Po wojnie dopiero zbierają się komisje, kongresy i rady, ażeby wprowadzić ład społeczny w społeczeństwa rozbitie i rozstrojone wojną. A więc rady poważne wypełniają obowiązek socjalny. Zkądże więc posiadanie, powtórzone przez szanownego autora za „Czasem“, że lud ma dziś zachcianki odegrania owej roli poważnego rozjemcy w sprawach społecznych. Jeżeli w ludzie rozpalono chciwość cudzego mienia, to smutno bardzo, ale w takim razie trzeba tę żądzę nazwać właściwym mianem, to jest komunizmem, albo wyrażać się mniej pięknie, po prostu: złodziejstwem. Nie należy zamieniać wyrazów, brać jeden za drugi. Zorganizowane godzenie na cudzą własność — o czem mimo wypadków krakowskich wątpimy — byłoby bandytyzmem, nie socjalizmem. Tyle celem wyjaśnienia przedstawionych w opaczem świetle spraw bieżących w broszurze. — Szanowny autor zabrał się do pracy goraco, porzyweo i w ogniu pracy spłonęły wszelkie refleksje tak pożądane w pracy przypominającej rzecz zapomnianą. Prawdziwa, ważna, w istocie socjalną sprawą oczekującą rozwiązania, to sprawa lepszego uposażenia nauczycieli ludowych. Do dziś i dziś jeszcze ludzie na tem stanowisku świątlejsi, a zatem sumiennijsi, są przekonani, że się poświęcają, jakoż tak jest w istocie. Ludzie zaś nie mający sami jasnego pojęcia o zadaniu wychowawców i nauczycieli, pełnią obowiązki niedołężnie, niesumienne, lubo sami o tem nie wiedzą. Treba uchylić konieczność poświęcenia się. Czem większa miara poświęceń, tem więcej bywa ludzi zacnych, świątłych, z poczuciem. Albowiem poświęcenia nauczycieli ludowych, to najczęściej zrzeczenie się najpierwszych potrzeb do życia. Człowiek znany, rozsądny, pragnący dobra ogółu, nie ucieknie się do środków niemoralnych, ażeby sobie zapewnić byt godny człowieka. Zniesie często niedostatek, zapłaci skrycie ład nosein rodziny, ale tygodnio i lata niedostatku, ale ży, których nikt nie

policzy, nadwerzę wkrótce jego żywotne siły i przetną nakoniec przedwcześnie nić samego życia. Nie pomoże zatem ubolewanie, że ciemne żywiły boją się światła. Ciemnym żywiolom nie powinno się powierzać obowiązków kapłanów Znicza. Tymczasem wobec parodji pensyj nauczycieli szkół ludowych, trudno się zdziwić, że wielu z nich staje się parodją człowieka. Nie wszyscy zdolni do poświęceń, nie wszyscy chcą umierać w trzydziestym roku życia. A tak, nie chcąc upadku fizycznego, upadają jako ludzie słabi moralnie. Nieliczni zaś, poświęcających się, wymiera, albo wogotuje w oczekiwaniu lepszej doli.

Uwagi powyższe, wywołane broszurą, ośmielamy się polecić rozwaźne szanownego autora broszury. Nakoniec jeszcze jedno mylne twierdzenie. Czytamy na str. 12tej: „wszyscy krzyczą, żeśmy biedni, a nikt się nad tem nie zastanowił, dlaczegośmy biedni“. Przeciwnie, wielu się nad tem zastanawiało. W roku zaś 1877 wydał p. J. K. broszurkę wielkiej Ski o 48 stronicach, pod tytułem: „*Przecio biedzie*, drobny przemysł gospodarski“. Wyczerpująco, a treściwie i jasno przedstawił p. J. K. położenie ludu i rzucił wiele trafnych myśli i praktycznych projektów.

Nasi artyści malarze dostaną niezadługo dzieło nieocenionej doprawdy dla nich wartości. Dowiadujemy się, iż malarz krakowski p. Walerjusz Eljasz, przygotował do druku i wydać zamierza obrazem dzieło p. t. „Ubrania w Polsce i u sąsiadów od IV do XVIIIgo wieku“.

Dzieło to, owoc pracy długoletniej i sumiennej obejmuje 6 tomów i ukazywać się będzie zesztytami. Całe dzieło ozdobione będzie rycinami kolorowanymi i czarnymi, rycin takich będzie bardzo wiele, a wszystkie one przerysowane zostały bądź z wzorów w muzeach znajdujących się, bądź wlede oryginalnych u prywatnych osób przechowywanych ubiorów.

Wydawnictwo to obejmować będzie nietylko ubiory polskie, ale najbliższe niemieckie, czeskie, morawskie, węgierskie i rusińskie. Tak więc artysta chcey wprowadzić do swojego obrazu figury obecne, nie będzie już zmuszony wyszukiwać ich po zagranicznych kosztownych wydawnictwach.

Tom I. „Ubiory“ niezadługo już się ukazał. Przypisany on jest Kraszewskiemu.

## Odpowiedzi od Redakcji.

P. W. G. do R. Zwycajem jest przyjętym powszechnie w stosunkach z administracjami firm periodycznych, nie codziennych, że jeśli kto sobie dalej prenumerować pisma nie życzy, nie przyjmując egzemplarza z poczty, który bez żadny ch kosztów wraca z adnotacją urzędka pocztowego na opasce, że adresat nie przyjmuje, a wówczas administracja już dalej nie posła. Co do nas, z początku trzymaliśmy się ściśle uplynionego terminu prenumeraty i jak się skończyła, a nie została odnowiona, zaprzestaliśmy posłać, ale ponieważ bardzo wielu prenumeratorów pisma nie prosilo nas, aby przesłali nie przerywać, a później, gdy tego potrzeba, zawiadomili kartą korespondencyjną, że prenumerata zalega, więc przyjęliśmy zalecony nam powyżej porządek. Z przykrością jednak wyznać musimy, że znalazło się, wprawdzie mało, ale zawsze kilka nacię osób, którzy pismo odbierali, *nawet upominali się*, jeśli ich jaki numer przypadkiem nie doszedł, ale, gdy administracja zawiadomiła ich, że prenumerata zalega, uważali za odpowiednie nie uścić się. Jest to zapewne fakt drobny, ale nie bardzo świadczący na korzyść ludzi, lekceważących trudny i zabiegi tych pracowników, którzy po drodze znajdują więcej koleców, co im nogi i serca kaleczą, aniżeli pachnących róż i spokoiu...

P. G. R. do G. Odczyt będzie drukowany w naszym piśmie, ale później.

P. Korespondentów do Poznaniu. Posła Niegolewskiego portret już był umieszczony w nrze 18 „Dziennika dla Wszystkich“.

P. Marja w S. Wiersz pani p. t. „Gdybym rybka była“ — nie ma... krwi, w poezji zaś nie wystarcza rybka posoka...



# Przewodnik lwowski.

## Banki i Towarzystwa finansowe.

**Galicyski Zakład zastawniczy i kredytowy**, w gmachu teatralnym. Wydaje pożyczki na wszystkie przedmioty ruchome wartościowe, przyjmując wkłady na książeczki oszczędności o procentowaniu takowe 7% z miesięcznym i 8% z trzymiesięcznym wypowiedzeniem.

**C. k. uprz. galicyjski Zakład kredytowy włościański**, ul. Jagiellońska 1. 14 w własnym gmachu. Wydaje 6% asygnaty kasowe za 30-dniowym wypowiedzeniem, tudzież sprzedaje 6% listy zastawne, które mają nadto udział w dywidendzie i mogą służyć na kaucję. Biora centralne otwarte od godz. 9 z rana do 3 po południu.

**Bank budowniczy**, plac Marjański, w gmachu Banku hipotecznego. Ma do sprzedania domy na różne ceny i na różnych miejscach, jak niemniej cegły najdoborszego gatunku i kamień budowlany po cenach najumiarkowańszych.

**Galicyskie Towarz. kredytowe ziemskie**, ul. Karola-Ludwika 1. 1. Godziny otwarte w kasie od godz. 9—1. Dyrekcji od 8—12.

**Galicyski Bank kredytowy**, ul. Jagiellońska 1. 3, w domu własnym. Wydaje asygnaty kasowe 4% z 14-dniowym, 5% z 30-dniowym, 5 1/2% z 90-dniowym wypowiedzeniem. Przyjmuje wkładki książeczkowe na 6%.

**C. k. uprz. Galic. akcyjny Bank hipoteczny**, plac Marjański 1. 15, w własnym gmachu. Wydaje asygnacje kasowe 5 1/2 z 90-dniowym, 5% z 60-dniowym, 4 1/2% z 30-dniowym wypowiedzeniem, tudzież kupuje i sprzedaje wszelkie papiery wartościowe i monety; 6% listy hipoteczne służące do lokowania kapitałów funduszowych, pupilarnych i wszelkiego rodzaju akcji, można najkorzystniej nabyć, lub sprzedać w tymże Banku.

**Tow. galic. kasy zalickowej**, ul. Halicka 1. 21. Przyjmuje wkładki na książeczki oszczędności od 1 zlr. do każdej wysokości, oprocentowując je po 6% z 3-dniowym, po 7% z 14-dniowym, i po 8% z 30-dniowym wypowiedzeniem. Udziały zaś członków oprocentowują się od dnia pierwszej wkładki.

**Bank ojezdyści** dla ubezpieczenia na życie. Reprezentacja w Lwowie plac Marjański 1. 10. Przyjmuje wnioski na ubezpieczenie ludzkie, we wszystkich kombinacjach — oraz i na ubezpieczenia małe tak zwane pogrzebowe, zaczynający od 50 zlr., które wypłacają się w 24 godzin po śmierci ubezpieczonego.

**Sokal i Lilien**, ul. Hetmańska 1. 8. Dostarcza nowe arkusze kuponowe do akcji kolei Rudolfa za mierną prowizją, tudzież kupuje i sprzedaje wszelkie papiery wartościowe, i monety pod najkorzystniejszymi warunkami. Zlecenia z prowincji skuteczniają się bezzwłocznie.

## Towarzystwa Ubezpieczeń.

**Slavia**, bank wzajemnych ubezpieczeń w Pradze. Reprezentacja we Lwowie, ul. Kopernika, 1. 16. Ubezpiecza od ognia, gradobicia, zabezpiecza kapitały i renty na przeżycie i dożycie, ubezpiecza wojskowych. Fundusz rezerwowy z gwarancją zlr. 3,485.352 ct. 53, majątek zlr. 3,052.147.

**C. k. uprz. Azjenda Assicuratrice** w Tryescie (założone w r. 1822). Reprezentacja we Lwowie, ul. Akademicka 1. 5. Ubezpiecza od ognia, gradobicia i na życie.

**Towarzystwo londyńskie ubezpieczeń od ognia (Phoenix Assurance Company of London)**, ul. Krakowska 1. 1. Istniejące od lat 100 z kapitałem zakładowym 4,000,000 zlr. i funduszem dyspozycyjnym 10,000,000 zlr. reprezentowane przez Dra Jana Fried.

## Biura wywiadowcze.

**Józef Birke**, Rynek 1. 40. Pośredniczy w kupnie, sprzedaży, wydzierżawianiu majątków ziemskich i miejskich, w umieszczeniu nauczy-

cieli, nauczycielek i oficjalistów gospodarczych, lasowych i fabrycznych, oraz służy dworskiej. Utrzymuje skład herbaty karawanowej chińsko-rosyjskiej, po cenie od 2 — 4 zlr. za pół kilo, wysiewki po 1 zlr. 20 cent. za pół kilo. Opakowanie bezpłatne przy zamówieniu za zaliczką. Wszelkie zamówienia listownie uskutecznia szybko i akuratnie.

## Lekarze.

**C. Caliga**, ulica Skarbowska 1. 9. Dentysta miejski, uwiadoma, że w jego atelier wyrabiają się całe szczęki i pojedyncze zęby podług najnowszych wynalazków; wykonywują się także wszelkie operacje i plombowanie zębów z najtrwalszych materiałów, mających kolor zębów — po cenach najumiarkowańszych.

## Pensjonaty.

**Koestlich**, ul. Piekarska 1. 21. Instytut naukowy wojskowy, oraz Pensjonat. Nowy kurs jednorocznych ochotników i innych nauk przygotowawczych wojskowych rozpoczął s'ę z dniem 1go marca b. r. Zgłaszać się można codziennie od godziny 4tej do 7 po południu.

## Hotele.

**Hotel Kuhnów**, ulica Karola-Ludwika. Numera od 50 cent. do 1 zlr. 50 cent. Restauracja. Usługa rychła i dobra.

**Hotel Warszawski**, plac Bernardyński. Urządzony z wszelkimi wygodami. Numera od 60 centów do 3 zlr. 50 ct. na dobie, apartamenta 6 zlr. — Tamże Restauracja Piotra Purzyckiego, zdrowa i smaczna. Piwnica zapakowana w rozmaite wina i piwa, a także poleca najlepszy i wysmienity miód w butelkach i na miarę po cenach najniższych.

## Wyroby chemiczne.

**Józef Klein**, ul. Kaźmierzowska, 1. 23. Ces. król. wyłącznie uprz. fabryczny skład farb i wyrobów chemicznych, poleca: wszystkie gatunki lakierów i pokostów, farby w oliwie i pokociole rozrztarte do pociągania, farby anilinoe, indigo, karminy, ekstrakty z drzewa farbowego, ultramarin, farbi niebieskiej, bengalbian, we wszystkich jakościach, wyroby górnice, farby ziemne, oliwy do maszyn i potraw, olejki eteryczne, esencje, wszystkie farby do malowania i farbowania; farby piórowe do litografii, dla pras ręcznych i maszynowych, farby dla gazet i dzieł, sądzę z lamp, pokost dla litografii, pokost dla portretników, pokost do wyzłacań, lak do etykiet, atrament autograficzny, szwedzkie zapalki, sznurki zapalokowe, kredę dla kawiarni i kredę do bilardów; wszystkie gatunki traw wotrobianego i rybiego, smole browarnicze, sosnowa i szewka, masę do zapuszczania podług; wszystkie gatunki karunku do pozłaceń, rosyjski, kołoński i medaljowy, brzozy, materiałne towary: kwas siarczany, saletrzany i solny. Cenniki wysyłają się na żądanie franco.

## Organy kościelne i fortepiany.

**Jan Sliwiński**, ul. Kopernika 1. 9. Pierwszy wyrób i skład w Galicji organów kościelnych systemu francuskiego (ekspresyjnych), rozmaitych rozmiarów i po najprzystępniejszych do wielkości tychże zastosowanych cenach. Utrzymuje na składzie pianina francuskie. Gwarancja lat 10.

## Składy nasion.

**Wilhelm Adam**, przy placu Marjańskim 1. 10. Poleca jedynie co do kielkowania wypróbowane nasiona jarzynowe, kwiatowe, polne i lasowe, po cenach umiarkowanych. Cennik zawierający różne nowości i korzyści dla pp. odbiorców posyła bezpłatnie.

**Teofil Łucki**, plac Halicki 1. 15. Główny skład wszelkich nasion (z filiją w Czerniowcach), przytem bukiety balowe, ordery kotyljonowe, porządki tańców, narzędzia ogrodnicze i sztuczne nawozy.

## Magazyny optyczne.

**Maurycy Boscowitz**, optyk, plac Marjański 1. 7. Skład towarów optycznych i narzędzi mierniczych. Urządzenie dzwontków telegraficznych, konduktorów pionowych i reperację wykonywa po najniższych cenach.

**J. Neuberger**, ul. Karola-Ludwika 1. 9. C. k. nadworny optyk. Skład przyrządów optycznych, matematycznych i fizycznych; barometrów, przyrządów dla inżynierów, lekarzy, fabryk i szkół. Reperacje przyjmują się.

## Bronzownicy, zegarmistrze, jubilerzy i wyroby złote i srebrne.

**Armatus et Moerl**, zegarmistrz, ul. Halicka, 1. 19. Wielki skład zegarów i zegarków złotych i srebrnych, z najświeższych fabryk genewskich. Wszelkie reperacje uskuteczniają z poręczeniem do lat dwóch. Cenniki na żądanie franco.

**W. Grabiński**, ul. Halicka 1. 18. Jedyny skład dla Galicji zegarków z fabryki *Patel, Philippe et Comp.* w Genewie. Wszelkie naprawy oraz zamówienia uskutecznia z największą starannością.

**J. Königsbergera**, pierwszy wiedeński bazar, Rynek 1. 32. Skład towarów galanterijnych, nożybembgskich i bielizny, wielki wybór zabawek, przybrosi do palenia tytoniu i cygar, parasoli, parasolek i wszelkiego rodzaju towarów pończoszkowych.

## Handle kapeluszy, czapek, przedmiotów do podróży i t. p.

**S. Mütz**, ul. Trybunalska 1. 16. Poleca swój główny skład cylindrów i kapeluszy filowych i materiałnych, chapeaux claque jedwabnych i kaszmirowych, czapek jedwabnych, płóciennych, sukienkowych i futrzanych, uniformowych, dla urzędników, oficerów i innych stopni wojskowych, czsk, kolejących granatowych i czerwonych dla naczelników stacyj i liberyjnych — także wielki skład filowych bućków damskich i męzkich, mesz i filowych podszew po najniższych cenach. — Wszelkie zamówienia z prowincji wykonuje sumiennie, natychmiast, odwrotną pocztą.

## Handle wyrobów żelaznych.

**Marcusa Sprecher Synowie**, ul. Kaźmierzowska, 1. 32. Hurtowy handel żelaza, narzędzi rolniczych, gospodarstkich, budowlanych i wszelkich wyro-

bów galanterijnych, blachy miedziane, cynkowe i żaczynkowe, białe, gwoździe w różnych gatunkach i t. p., po cenach najumiarkowańszych, sprawadzane z najpierwszych fabryk zagranicznych, z fabryk atryks Albrechta i Stiermarku. Zamówienia z prowincji uskuteczniiane szybko i sumiennie.

## Wyroby rzeźbiarskie z kamienia drzewa i gipsu.

**Tadeusz Sokulski**, ul. Kurkowa 1. 2, w zabudowaniu ujeżdżalni. Medal zasługi z wystawy krajowej we Lwowie 1877. Rzeźby i ornamenta z drzewa, konzole, ramy, i rozmaite rzeźbione sprzęty salonowe i kościelne. Ołtarze, cyborjary, peretryny wraz ze złoceciem, różne modele do odlówów, wykonuje z największą akuratnością.

## Składy mebli i wyroby stolarskie.

**Oskar Drucker**, ulica Jagiellońska 1. 11, obok kasy oszczędności. Największy bazar mebli, zaopatrzonej w najmodniejsze i najgustowniejsze meble po cenach fabrycznych. Obok tego utrzymuje na składzie w największym wyborze materje francuskie na pokrycia po cenach bardzo niskich. Szczególnie polecam krzesła z gładkiego drzewa po 2 zlr. 15 cent. za sztukę — tużin 25 zlr. — Obstalunki zamieszcewo uskuteczniiam w najkrótszym czasie.

**L. Kiesling**, w gmachu teatralnym. Skład mebli w różnym gatunku z najpierwszych fabryk i najlepszych materiałów po cenach umiarkowanych, stare meble można zamienić na nowe. W wielkim wyborze materje do obijania mebli.

**Klug et Buczaniewicz**, Rynek 1. 36. Oficje zaopatrzonej Skład mebli krajowych i zagranicznych, materje na meble, ceraty, firanki i wszelkiego rodzaju zwierciadła po cenach umiarkowanych. Zamówienia miejscowe i zamieszcewo uskuteczniiane spiesźnie i poręcza za dobre opakowanie.

## Wyroby blacharskie.

**Alfred Krug**, ul. Arsenalska 1. 2, (obok kościoła OO. Dominikanów), ma zaszczyt polecić szan. wnej Publiczności swój skład i pracownię wyrobów blacharskich, wszelkie roboty ornamentowe, dachowe, tak nowe, jak i reperacje, które dobrze i w najkrótszym czasie wykonywane będą. Wszelkie zamówienia tak miejscowe, jak i z prowincji uskuteczniiane są szybko, rzetelnie i najdokładniej po cenie najniższej.

Skład c. k. uprz. Rafinerji spirytusu  
fabryki rumu, likierów i octu (78-12-5)

**Juljusza Mikolasza**  
we Lwowie, przy ulicy Kopernika 1. 1, w podwórzu.

**Najtańsze źródło nabycia tych artykułów.**

## W Księgarni M. FEINICHLA w Tarnowie

przy c. k. gimnazjum, na Zawału 1. 133 obok gmachu pocztowego, wielki skład książek szkolnych nowych i używanych, przyrządów do pisania i rysowania, map, globusów i t. p. skład nut muzycznych, olejnych druków, papieru listowego z monogramami, dzieł w językach: polskim, francuskim i niemieckim, ze wszystkich gałęzi literatury, ram i listów złożonych, fotografij, bilietów i powinszowań. Książki i t. p. przesyłam franco. (106-12-5)

## Józef Sperling

przy ul. Pańskiej, 1. 74 w Jarosławiu, Poleca swój oficje zaopatrzonej magazyn mebli, fabryki wiedeńskiej, z dobrego drzewa i podług najnowszej mody, takowe sprzedaje o 20% niżej cen fabrycznych. Zamówienia uskuteczniiane szybko i sumiennie po cenach umiarkowanych. (105-12-5)

## Dezyderjusz Schneider

aptekarz w Podwoleczyskach, zawiadania Szan. Publiczności, iż przedni s'wą aptekę do własnej kamienicy i poleca skład oficy środków leczniczych krajowych i zagranicznych, poleca również własnego wyrobu balsam na odmrozenie, krople na ból zębów i płyn przeciw wzdęciu dla bydła, jako jedyny i pewny środek. (19-12-6)

## Franciszek Momocki

ul. Fredry, 1. 3 we Lwowie

poleca swoją fabrykę wag decymentalnych i wszelkich innych wag już cechowanych, ciężarków do tychże regulowanych, oraz wszelkich wyrobów ślusarskich do budowl i t. p. — przyjmując wszelką reperację ślusarską i do regulowania wagi i ciężarki. Ceny umiarkowane, wykończone dokładnie i w oznaczonym czasie. (62-18-7)



### Ferdynand Fiedler

Fabryka wyrobów stolarskich w domu własnym, przy ul. Tyamięniczej i wielki skład mebli w hotelu Kamińskiego 1. 99 w Stanisławowie.

List pochwały na wystawie r. 1875, posiada pracownię stolarską zaopatrzoną w maszynny najnowszego systemu i inne narzędzia pomocnicze, przeto jest w możności wykonywać wszelkie roboty stolarskie hurtownie i częściowo, podług rysunku, trwale, szybko i po umiarkowanej cenie. Meble do wyplatania (74 trzcina przyjmuje. 12-9)

### Zmiana lokalu.

Pracownia pozłotnictwa **Zacharza Tabaczowskiego**, z Rynku 1. 7 przeniesiona została na ulicę Teatralną pod 1. 12. Pozłaca ołtarze kościelne, sprzęty meblowe, żyrandole, rami, oraz skutecznie wszelkie reperacje pozłotnicze przedmiotów z drzewa wykonanych; przyjmuje do cerkiewnych zamówienia na złocenie robót snyerskich, po cenach umiarkowanych, z czem polecam się względem Przewielebnym przełożonym kościołów. (30-12-10)

### (20) Gustaw Morawetz 12-4

obok kolei, w **Podwołoczkach**, poleca swój obficie zaopatrzoną handel towarów kolonialnych, win, galanterji żelaznych i norymberskich, w najlepszych gatunkach i po najtańszych cenach. Tamże jest osobny pokój do zimnych przekąsek, piwo bawarskie i t. p.

Herbata!	Najtańsze źródło do nabycia	Herbata!
<b>CHIŃSKO-ROSSYJSKIEJ HERBATY</b>		
<b>J. H. CZACZKES</b>		
w Brodach (w Galicji) nad rosyjską granicą.		
Olbrzymi handel chińsko-rossyjskiej herbaty, założony przed 40stu laty, zaleca swój wielki i znany skład Herbaty chińsko-rossyjskiej, jakoteż prawdziwego rumu Jamaiki i zaprasza na obślunki. Zamiejscomwym wysła spieszenie już z opacieniem cła i uwiadamia, że porto pocztowe jest znacznie niższe; paczki wysyłane po 5 klg. bardzo małej ulegają opłacie. Na żądanie wysła cenniki gratis.		
Rum!	(1-26-14)	Arak!

Pierwsza galicyjska spółka

## wyrobu korków we Lwowie

zaopatrzywszy składy swoje w zapas przeszło

# 10<sup>ciu</sup> milionów

### korków własnego wyrobu wszelkich gatunków i numerów

poleca wyrób swój, który wyrobom zagranicznym nietylko wyrównywa, lecz je w dobroci jeszcze przewyższa, tak dla pp. aptekarzy, kupców, piwowarów, zarządu zdrojowisk i t. d., zaraęczając za spieszność i dokładną wysyłkę. — Sprzedaje także drzewo korkowe każdej grubości i objętości, jakoteż i odpadki dla fabrykacji octu.

*Cenniki i karty usztorowe na żądanie franco, bezpłatnie.*

Fabryka i kantor spółki ul. Sykstuska 1. 17.  
Magazyny spółki ul. Sykstuska 1. 8. (126-9-4)

**Abraham Reischer**  
zegarmistrz w Stanisławowie, w Rynku, poleca swój handel wszelkiego rodzaju zegarów ściennych i kieszonekowych wprowadzanych z najpierwszych fabryk. Gwarancja jednoroczna. Wszelkie reperacje przyjmuję. Cena umiarkowana. Zamówienia skutecznie szybko. (81-4-4)

### Z. Erdstein w Stanisławowie.

poleca swoją nieprześcignioną masę czyli farbę do zapuszczania podłogi, jest to zupełnie nowy wynalazek, który nadaje kolor przelśniczy i trwały, jeden klg. wystarcza na 20 kwadr. metry, pół klg. czyli 1 funt kosztuje 80 cent. — Posiada również na składzie (na spłaty) obrazy wszelkiego rodzaju, maszyny do szycia, zegary i zegarki, lustra i rami złoczone, porcelanę i szkło. Papier i różne przybory do rysowania i pisania. (71-6-6)

### Emil Kalinowski

nauczyciel muzyki i śpiewu, przy ul. Koralnicy, 1. 6 (obok placu Akademickiej) na dole. Udziela gruntownej nauki gry na fortepianie i cytrze, oraz śpiewu. Cytry poleca po cenach fabrycznych. (63-8-3)

### Nowo otworzone wspaniałe i wygodne Łazienki i parowa łaźnia

(49 na sposób wiedeński, 10-9) we Lwowie, przy ulicy Szpitalnej, 1. 4. O wszelką wygodę dla Szan. Publiczności postarano się; tamże znajduje się restauracja i doborowe trunki, a do łaskawego uczęszczania najuprzejmiej zaprasza **J. L. Hüsa.**

### J. Jürgens

we Lwowie, ulica Sobieskiego liczbą 4. Skład obić i dekoracji papierowych. Pierwsza fabryka żaluzji deszczukowych i stór patyczkowych, oraz wyrób ekramów, parawanów i antypedij, poleca takowe jako najpraktyczniejsze i najwięcej używane, po cenach fabrycznych bardzo przystępnych. (95-8-5)

### Wysła dopiero z druku KSIĘGA DUCHÓW

zawierająca zasady nauki duchowniczej; O nieśmiertelności duszy, o naturze duchów i ich stosunkach z ludźmi, o prawach moralnych, o życiu doczesnem, o życiu przysziem i o przyszłości ludzkości, podług wiadomości udzielonych kilku pośrednikom przez duchy wyższe, zebrał i uporządkował

**Allan Kardec**  
tłumaczenie polskie podług 22 wydania francuskiego (8vo, 463 str. druku).  
Cena egzemplarza 3 zlr. w. a.

### RZECZYWISTOŚĆ

**W. Crookes'a**  
członka tow. król. w Londynie.  
(O cudownych psychologicznych zjawiskach). Tłumaczenie polskie.  
Cena 30 centów. (124-6-5)

Nabyć można u nakładcy **Franiszka Głodzińskiego**  
Lwów, plac Marjacki, 1. 7.



Oddział zastawniczy i wkładek książeczkowych

## GALICYJSKIEGO BANKU KREDYTOWEGO

przy ulicy Jagiellońskiej pod 1. 3.

przyjmuje od 1. maja 1873 począwszy

## WKŁADEK NA KSIĄŻECZKI OSZCZĘDNOŚCI

od Jednego zlr. w. a. do każdej wysokości, oprocentowując je po

# 6 od sta.

Zwrot wkładek do 200 zlr. uiszczą się bez wypowiedzenia. Udziela

## ZALICZKI

na kosztowności, srebrne i złote przedmioty, począwszy od Jednego zlr.

**Godziny czynności biurowych:**

od 9tej do 1szej przed południem,

od 3ciej do 5tej po południu. (36-13-12)



Główny

## SKŁAD NASION

dla Galicji i Bukowiny

### Teofila Łuckiego

WE LWOWIE  
plac Halicki 1. 15, w gmachu  
Banku hypotecznego.



**Wyroby z fabryk krajowych:**

Koce i sukna lancenkie.	Pasy do maszyn i młocarni skórzane,
Bundy do podróży.	Gurty parciane silne,
Baty sukienne myśliwskie i do podróży.	Oliwa do maszyn i Smarowidło do osi żelaznych.



C. k. upryw. galic. kolej  żelazna Karola Ludwika.

## OBWIESZCZENIE.

Przy odbytem na dniu dzisiejszym 23 zwyczajnem Zgromadzeniu walnem akcjonarjuszów c. k. upryw. galicyjskiej kolei Karola Ludwika, ustanowiono superdywidendę za rok 1878 na 6 złr. 75 kr. w. a. za każdą akcję, a względnie za każdy okaz użytkowania.

Płatny na dniu 1go Lipca 1879 r. kupon akcyjny będzie zatem wymieniony za 12 złr. w. a., kupon zaś okazu użytkowania za 6 złr. 75 kr. w. a. w kasie centralnej Towarzystwa w Wiedniu, tudzież w innych wiadomych ajencjach płatniczych.

Występujący członkowie Rady zawiadowczej a mianowicie panowie: Józef Stummer-Trannfels, Henryk hr. Wodzicki i dr. Juljusz Kunsek-Lichton zostali ponownie wybrani.

Do Wydziału rewizyjnego dla zbadania rachunków z roku 1879 zostali wybrani pp. Natan Kallir, dr. Jan Weincziert i dr. Ferdynand Kratter.

Wiedeń, dnia 17go Maja 1879.

(1—1)

Generalna Dyrekcja.



**TUTKI CYGARETOWE** wszelkiej długości i szerokości z najlepszego papieru cygaretkowego francuskiego są do nabycia, oraz papier cygaretkowy w książeczkach i w arkuszach. poleca po najtańszej cenie  
**A. Jonas**,  
 ul. Krakowska, l. 5.  
 (3-1)

**Ogród Strzelnicy miejskiej**  
 ul. Kurkowa.  
 przy ogrodzie Piwiarnia i Restauracja. Kuchnia doborowa, smaczna i zdrowa, przy cenach umiarkowanych — usługa rzetelna i szybka, oraz wystate krajowe i zagraniczne piwa.  
 W niedzielę i święta muzyka Harmonji.  
 O względy szanownej P. T. Publiczności najuprzejmiej uprasza  
 uniożony sługa  
**Michał Wójcicki**,  
 restaurator.

**\* Calkiem świeżego zbioru \***  
**Tornips prawdziwe angielskie**  
 1/2 kilogr. 60 i 70 cent.  
**Rzepa pastewna (ściernianka)**  
 biała okrągła 1/2 kilogr. 50 cent.  
 „ długa 1/2 „ 55 „  
 poleca  
 Główny skład nasion i roślin  
**J. & W. Stachewicza**  
 we Lwowie.  
**\* Calkiem świeżego zbioru \***

(21) **Józef Tiger** (12-10)  
 restaurator w dworcu kolei w Podwożyczkach, posiada hurtowny skład piwa okocimskiego w wiadrach 50-litrowych po 9 złr. i w flaszczkach po 30 centów. Zamówienia skutecznie szybko.

**Edmund Mikeska**  
 przy ul. Sławkowskiej, l. 286  
 w Krakowie,  
 poleca swoją obficie zaopatrzoną pracownię **świeć woskowych** kościelnych, również posiada skład **świeć sterynowych**, sprzedaje po miernej cenie. Zamówienia skutecznie odwrotną pocztą. (104-6-4)

**FERDYNAND**  **PLEWNICKI**  
 siodlarz przy ulicy Syk-  
 przyjmują  
**POWOZY NOWE**  
 jak również wszelkie naprawy skutecznie najakuratniej i po cenach najniższych.

**„BEZ SZCZĘŚCIA“**  
**Powieść M. D. Chamskiego**  
 za nadesłaniem 55 centów pod adresem Administracji „Dziennika dla Wszystkich“ przesyła się odwrotną pocztą.

**Pierwsza ces. król. Wózecków**  **uprzyw. fabryka dzieciennych**  
 pod godłem: „Pracuj KAROLA KELLERA”  
 we Lwowie, obok cmentarza Łyczakowskiego,  
 poleca wszelkie gatunki wózecków dzieciennych od 8, 10, 12, 14 złr. i wyżej, wykonane bardzo elegancko, wygodnie, mocno i sumiennie. Gotowe do nabycia w największym wyborze na każde żądanie. Również za zaliczką pocztową, nie licząc kosztów opakowania. Panom kupcom odstępuje się odpowiedni rabat.  
 Fabryka za wzorowe wykonanie swych robót ozdobiona na wystawie paryskiej 1878 r. dyplomem honorowym. Na wystawie krakowej we Lwowie 1877 r. otrzymała dyplom honorowy, najwyższą przez wystawę krajową udzieloną nagrodę. Na wystawie w Przemyslu 1870 r. srebrny medal rządowy i na wystawie lwowskiej 1877 r. medal zasługi.

**Łaźnie**  
 na wzór słynnej wiedeńskiej  
**Łaźni rzymskiej**  
 przy ul. Brygidzkiej l. 8, naprzeciw zabudowań Kohna.  
 Niżej podpisany nie szczędził kosztów, aby te łaźnie postawił na równi z najwysokiej jakości tego rodzaju łaźniami w największych miastach, jak Wiedeń i Paryż, a w niektórych względach przewyższa łaźnia moja słynną wiedeńską łaźnię rzymską.  
**Ceny łaźni:** We wtorek, czwartek, sobotę i niedziele (do godziny 12szej) 35 cent. — We środę, piątek i niedzielę (po 12szej godzinie) 20 centów.  
**Ceny wani:** I. klasa . . . . . 70 cent.  
 II. „ . . . . . 50 „  
 III. „ . . . . . 40 „  
 Prześcieradło . . . . . 5 „  
 O łaskawe względy uprasza najuprzejmiej przedsiębiorca  
 (127-7-4) **W. Meizels.**

**Zmiana lokalu.**  
**J. Kacyn**, magazyn ubiorów męskich i dzieciennych przenosił z ulicy Sobieskiego l. 7 na ulicę Karola-Ludwika l. 27 w hotelu Kuhna; poleca wielki wybór ubiorów gotowych podług najnowszej mody wykonanych, oraz wszelkiego rodzaju sukna na ubrania i sprzedaje takowe po najtańszej cenie. Zamówienia miejscowe skutecznie szybko i sumiennie. (118-12-8)

**Kopel Finkelstein**  
 w Tarnopolu.  
 poleca swoją piwiarnię, do której sprowadza piwo ze Lwowa z browaru p. Szmelkesa z wyrobu marcowego po 20 centów za litr, i piwo pilźnieńskie z browaru obywatelskiego. (129-4-3)

**Marja Tygier**  
 w Przemyslu, Rynek, l. 26,  
 poleca swój obficie zaopatrzonej skład szkła, porcelany, lamp, luster, maszyn do szycia, wyrobów z chińskiego srebra i wiele innych przedmiotów użytecznych i zbyteknych, po najniższej cenie. (128-10)

**Hotel pod „Trzema koronami“**  
**C. Halfmana** w Stanisławowie,  
 poleca pokoje gościnne elegancko urządzone z świeżą pościelą i szybką usługą po umiarkowanej cenie. Tamże jest restauracja smaczna, zdrowa i ceny umiarkowane. (78-12-6)

**Rudnicki Józef**  
 (dawniej **C. Wiecezorek**) w Krakowie, hotel Drezdeński.  
**GŁÓWNY SKŁAD RĘKAWICZEK**  
 wszelkiego rodzaju, kapeluszy i czapek, Gotowa bielizna męska, kolnierzyki, mankiety, skarpetki, płaszcze i kalosze gumowe, parosole i wszelkie przedmioty do podróży. (62-12-12)

**Krzysztof Gross**  
 naprzeciw poczty w Stanisławowie,  
 poleca swoją pracownię szewska, w której wykonują się wszelkie obstalunki podług najnowszej mody i z najlepszej skóry dla panów, pań i dzieci po najtańszej cenie. (79-12-7)

**Szczepan Przybylski**  
 ze Lwowa, (86-12-10)  
 przy ul. Pańskiej naprzeciw kawiarni Kohna w Czerniowcach,  
 poleca swój skład wszelkich wędlin własnego wyrobu, salami, kiszek, kiełbas, stoniny, smalcu i t. p., sprzedaje takowe po miernej cenie; zamówienia z prowincji za zaliczką pocztową skutecznie odwrotną pocztą rzetelnie.

**Łazienki „Sw. Anny“**  
 przy ulicy Akademickiej, l. 10,  
 odnowione i otwarte na sezon letni od 1 maja 1879 r., zaopatrzone są w wanny marmurowe i odpowiednio do wymagań Szan. Publiczności urządzone z wszelkimi wygodami. **Ceny niższe.** Cate i pół-abonamenta można nabyć każdego czasu.  
**Zarząd łaźniakowy.**

**Ludwik Kuczabiński**  
 przy ul. Dominikańskiej l. 7,  
 zajmuje się od lat 30 naprawą fortepianów, strojeniem, korygowaniem, przerabianiem, pod gwarancją, po cenie umiarkowanej. Zamówienia skutecznie szybko i sumiennie. (94-7-5)

**Guwernatka** ukończyła studia w Sancerre-oeur, udziela muzyki, języka francuskiego, niemieckiego, posiada najchlebniejszą świadectwa.  
**Bona**, rodem z Paryża, francuzka młoda, która już rok zostaje w Polsce, gotowa objąć zaraz posadę odpowiednią. (3-3)  
 Blizsza wiadomość w domu Banko-komisowym **Julji Wiloszyńskiej** we Lwowie, rynek, l. 28.

**Filia ces. król. uprzyw. Zakładu kredytowego dla handlu i przemysłu we Lwowie**  
 podaje do powszechnej wiadomości, że wszystkie jej w obiegu znajdujące się  
**Asygnaty kasowe**  
 od dnia 27go maja b. r. począwszy po 3 1/2 od sta za Smio-dniowem wypowiedzeniem oprocentowane będą — i że od dnia dzisiejszego tylko 3 1/2-procentowe Asygnaty kasowe płatne w 8 dni po wypowiedzeniu wydaje.  
 Lwów 18 maja 1879 r. (135-2-1)